



www.regulusromtherm.ro



RegulusBOX

Instrucțiuni de instalare și utilizare **RO**
RegulusBOX
Versiunea CTC

RegulusBOX

CUPRINS

A. INFORMAȚII GENERALE.....	5
A1. Instrucțiuni de siguranță	5
A2. Utilizare	5
A3. Descriere.....	6
A4. Componente.....	7
A5. Parametrii	8
B. INSTALARE ȘI CONECTARE	9
B1. Dimensiuni	9
B2. Cerințe privind instalarea.....	9
B3. Montare pe perete	10
B4. Conectare hidraulică	10
B4.1. Varianta Hidraulică cu Rezervor de acumulare HSK.....	11
B4.2. Varianta Hidraulică cu Boiler ACM NBC.....	12
B4.3. Varianta Hidraulică cu Rezervor de acumulare HSK și încă o vană cu 3 căi...13	
B5. Conectare electrică	14
B5.1. Introducerea cablurilor.....	15
B5.2. Conectarea electrică a RegulusBOX	15
B5.3. Schema de conectare electrică internă	16
B5.4. Schema de conectare a perifericelor la RegulusBOX.....	17
B5.5. Conectarea și configurarea accesoriilor opționale – senzor de cameră / unitate, termostat.	18
B5.6. Instalarea modulului cu releu opțional.....	18
B6. Verificarea înainte de punerea în funcțiune	19
C. SETĂRI UTILIZÂND AFIȘAJUL PRINCIPAL	20
C1. Meniul principal.....	20
C1.1. Setări pentru ÎNCĂZIRE.....	21
C1.2. Setări pentru APĂ CALDĂ.....	21
C1.3. Setări pentru RECIRCULARE ACM	22
C1.4. Alte setări	22
D. CUM SE SETEAZĂ ACCESUL LA SITE-UL WEB AL CONTROLERULUI	23
D1. Cum se conectează controlerul la o rețea locală.....	23
D2. Cum se conectează direct controlerul la un computer.....	23
D3. Cum să vă conectați prin aplicația mobilă Regulus IR Client.....	25
E. SETAREA CONTROLERULUI PRINTR-UN BROWSER WEB	26
E1. Ecranul Start (HOME)	26
E2. Fereastra pentru încălzire și apă caldă.....	27
E3. Fereastra pentru recirculare ACM și ventilație (VRC)	27
E4. Afișarea unei scheme (SCHEMĂ)	28
E5. Meniul zonei de încălzire (ÎNCĂZIRE)	28
E6. Setări zone de încălzire (zonele 1-6).....	29
E6.1. Setări temperatură de cameră	29
E6.2. Setări program de timp.....	29

E6.3. Setări funcție vară/iarnă	30
E6.4. Setările curbei de încălzire	30
E7. Zona ACU	32
E8. Încălzirea piscinei	32
E9. Mod vacanță	32
E10. Meniu ACM (APĂ CALDĂ)	33
E10.1. Prepararea apei calde cu pompa de căldură	33
E10.2. Prepararea apei calde cu sursă auxiliară.....	33
E11. Setări recirculare ACM	34
E12. Meniu surse (SURSE)	34
E12.1. Pompă de căldură.....	34
E12.2. Încălzire solară	35
E12.3. Termoșemineu, cazan cu combustibil solid	35
E12.4. Elemente de încălzire electrice RegulusBOX	36
E13. Meniu pentru alte setări (ALTELE)	36
E13.1. Intrări și ieșiri.....	36
E13.2. Acces și parolă	36
E13.3. Setări generale	36
E13.4. Notificări prin e-mail	36
E13.5. Prognoza meteo	37
E13.6. Prezentare generală a caracteristicilor	37
E13.7. Istoricul defecțiunilor	37
E13.8. Zona VRC (Ventilație cu Recuperare de Căldură)	37
E13.9. Ieșiri universale.....	38
E13.10. Regulus Route.....	38
E14. Meniu cu acces la instrucțiuni (INSTRUCȚIUNI)	38

F. SETAREA CONTROLERULUI UTILIZÂND AFIȘAJUL DE SERVICE39

F1. Intrare controler	39
F2. Prezentare generală a parametrilor afișați în fereastra de service.....	39
F2.1. Afișare de bază.....	39
F2.2. Afișarea zonei (zona 1, zona 2)	40
F2.3. Afișarea sistemului solar	41
F2.4. Afișarea zonei de apă caldă încălzită de o sursă auxiliară (ACM-Aux).....	41
F2.5. Afișarea zonei de apă caldă încălzită de pompa de căldură (ACM-PC)	41
F2.6. Afișarea pompei de căldură, cascada pompei de căldură	42
F2.7. Afișare versiunea de firmware și data lansării	43
F2.8. Setările din fabrică a controlerului.....	43
F2.9. Selectare setare dorită (meniu).....	43
F3. Setările utilizatorului	44
F3.1. Zonele de încălzire	44
F3.2. Zona VRC (Ventilație cu Recuperare de Căldură)	44
F3.3. Programe de timp.....	45
F3.4. Curbele de compensare în funcție de vreme pentru încălzire	45
F3.5. Controlul pompei de căldură	45

F3.6. Defecțiuni ale pompei de căldură	45
F3.7. Alte defecțiuni	45
F3.8. Setări încălzire ACM de către pompa de căldură (ACM-PC).....	46
F3.9. Setări încălzire ACM de către sursa auxiliară (ACM-Aux)	46
F3.10. Setări încălzire rezervor de acumulare.....	46
F3.11. Setări recirculare ACM.....	46
F3.12. Statistici	46
F3.13. Date de operare	47
F3.14. Altele	47
F3.15. Setări pentru dată și oră.....	47
F3.16. Regulus Route – parametrii de conectare pentru service	47
F4. Module de completare	47
F4.1. Modul pentru termoșemineu.....	47
F4.2. Modul UNI, modul UNI 2.....	48
G. ÎNTREȚINERE.....	49
G1. Întreținerea de către utilizator	49
G2. Demontarea capacului frontal	49
G3. Demontarea capacelor laterale și a capacului superior.....	49
G4. Demontarea capacului cablajului electric.....	50
G5. Întreținerea profesională.....	50
G6. Funcționare discontinuă.....	51
G7. Reciclare / eliminare	51
H. SERVICE.....	51
H1. Indicarea defecțiunilor	51
H2. Evidența reparațiilor și verificărilor	52
I. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE.....	55

A. INFORMAȚII GENERALE

Instrucțiunile de instalare și utilizare fac parte integrantă din produs. Înainte de instalare, citiți aceste instrucțiuni și depozitați-le la îndemână. În caz de pierdere a instrucțiunilor, este posibil să descărcați versiunea curentă în format pdf pe www.regulusromtherm.ro

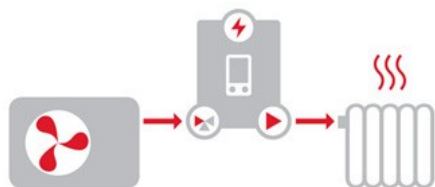
A1. Instrucțiuni de siguranță

- **Acest aparat trebuie utilizat numai de către persoane care au fost instruite corespunzător cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și care înțeleg riscurile implicate. Aparatul nu trebuie să fie utilizat de copii și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale limitate sau cu experiență și cunoștințe insuficiente. Este interzis în mod expres copiilor să se joace cu aparatul!**
- **Conectarea hidraulică a RegulusBOX trebuie efectuată de o persoană calificată, în conformitate cu standardele și reglementările în vigoare.**
- **Conectarea la instalația electrică trebuie efectuată de persoane calificate.**
- Toate lucrările de instalație electrică trebuie efectuate de o persoană calificată, în conformitate cu aceste instrucțiuni și în conformitate cu standardele și reglementările în vigoare.
- Nu aduceți modificări cablajelor interne ale RegulusBOX față de cele realizate în fabrică.
- **Înainte de a începe lucrările la instalația electrică, este necesară deconectarea RegulusBOX de la rețea!**
- **Regulatorul integrat în RegulusBOX nu înlocuiește în niciun fel elementele de siguranță ale sistemului de încălzire sau ale sistemului de preparare a apei calde.** Aceste elemente de siguranță trebuie instalate în conformitate cu standardele și reglementările în vigoare. Instalați în conformitate cu proiectul și asigurați-vă că toate elementele de siguranță prescrise sunt montate.
- Reglarea controlerului și conectarea accesoriilor opționale trebuie efectuate în conformitate cu instrucțiunile curente.

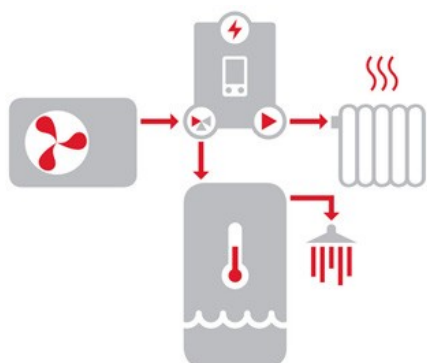
A2. Utilizare

Utilizarea RegulusBOX CTC servește ca sursă de căldură adițională ce funcționează împreună cu pompele de căldură CTC EcoAir și EcoPart. Dacă este utilizat împreună cu EcoPart 414, 417, 612 și 616, este necesară demontarea pompei de circulație din interiorul pompei de căldură și înlocuirea acesteia cu piesa de înlocuire a pompei (cod 17391).

Controlerul inteligent integrat în interiorul RegulusBOX este proiectat pentru a controla funcționarea întregului sistem. Nu este permisă utilizarea produsului în alte scopuri decât cele declarate- încălzire și prepararea apei calde menajere. Dacă aveți neclarități, vă rugăm să contactați compania Regulus.



RegulusBOX în combinație cu o pompă de căldură în sistemele de încălzire.



RegulusBOX în combinație cu pompa de căldură și rezervorul din sistemele de încălzire și preparare a apei calde.

A3. Descriere

Funcționarea RegulusBOX împreună cu sistemul de încălzire și de preparare a apei calde este controlată de un controler inteligent, încorporat, complet precablat din fabrică. Acest controler este echipat cu propriul site web (server web) care permite controlul de la distanță prin intermediul unui browser web de pe un calculator, smartphone sau tabletă cu aplicația client Regulus IR instalată (sunt disponibile versiuni pentru Android și iOS).

Comutarea între sistemul de încălzire și schimbătorul de căldură al rezervorului de acumulare apă caldă este asigurată de o vană cu 3 căi integrată acționată electric. La nevoie, un alt sistem cu trei căi poate fi conectată în exterior, controlată de același releu. Informațiile despre starea curentă de funcționare pot fi citite pe unitatea de control cu afișaj situat pe capacul frontal al unității RegulusBOX. Dacă este necesar, unitatea de control poate fi mutată în zona de locuit a casei, unde poate îndeplini și funcțiile senzorului de temperatură și umiditate al camerei (conexiune prin cablul JYSTY 1x2x0,8). În acest caz, este necesar să instalați un capac în locul unității de control (codul de comandă 18248 - nu este inclus în pachet).

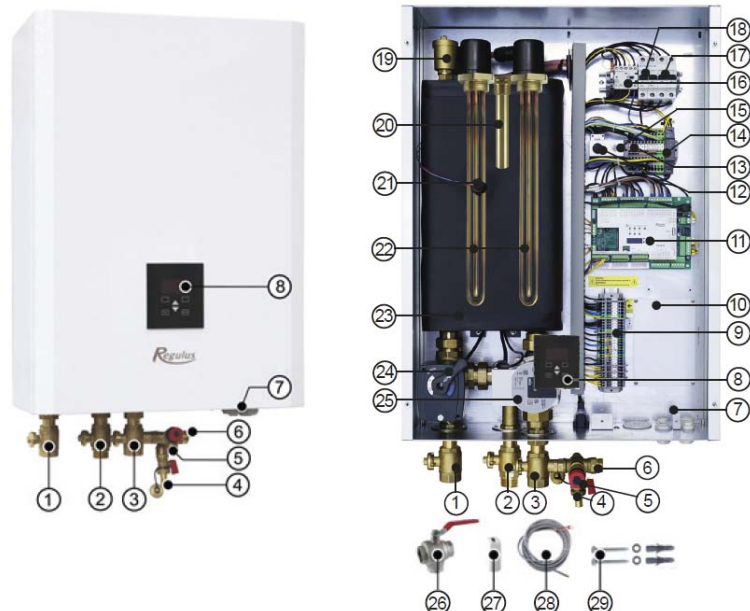
Elementele de bază ale unității RegulusBOX

- controler IR RegulusBOX cu acces de la distanță de pe calculator sau aplicație mobilă
- unitate de control cu afișaj (echipată cu senzori de temperatură și umiditate), care poate fi mutată și utilizată ca unitate de cameră prin conexiune cu două fire
- cazan electric cu o putere de 12 kW comutat în trepte de câte 2 kW (puterea maximă poate fi limitată)
- pompă de circulație Wilo Para 25/8 iPWM1
- vană motorizată cu trei căi pentru comutarea între sistemele de încălzire și de preparare ACM
- senzor de presiune pentru monitorizarea presiunii în sistemul de încălzire
- aerisitor automat
- bloc de terminale pentru conectarea pompei de căldură și a altor accesorii
- disjuncteur pentru circuitul pompei de căldură
- disjuncteur pentru controler (cazan electric exclus, care este protejat direct de un disjuncteur în tablou)

Accesorii incluse în pachet

- kit de montaj pentru instalare ușoară pe șina de perete
- robinet cu bilă de 1" Rac.OI/FI la intrare (de la pompa de căldură), cu grup de siguranță pentru conectarea unui vas de expansiune, supapă de siguranță și robinet de golire
- robinet cu bilă de 1" Rac.OI/FI la ieșire către instalația de încălzire
- robinet cu bilă de 1" Rac.OI/FE la ieșire către rezervorul de acumulare apă caldă
- robinet cu bilă cu filtru și magnet pe returul pompei de căldură
- senzor de temperatură exterioară
- senzor de temperatură pentru rezervorul de apă caldă
- cablu de comunicare la pompa de căldură, de 15 m
- șablon pentru montaj
- șină pentru montare pe perete

A4. Componente



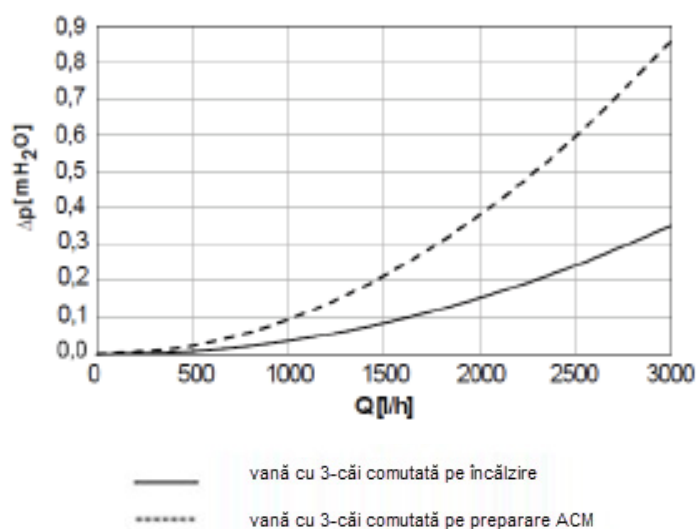
Fotografia cu RegulusBOX deschis arată starea sa, cu capacul de cablare îndepărtat. Elementele de încălzire scufundate și învelișul senzorului sunt evidențiate în corpul cazanului electric.

1. Robinet cu bilă 1" Rac.OI./FI pentru ieșire către instalația de încălzire (inclus în pachet)
2. Robinet cu bilă 1" Rac.OI./FE pentru ieșire la rezervorul de acumulare apă caldă (inclus în pachet)
3. Robinet cu bilă 1" Rac.OI./FI cu grup de siguranță pentru conectarea unui vas de expansiune, supapă de siguranță și robinet de golire, pentru intrare de la pompa de căldură (inclus în pachet)
4. Robinet de golire G 1/2" FE (integrat în grupul de siguranță)
5. Supapă de siguranță de 3 bar (integrat în grupul de siguranță)
6. Racord pentru vasul de expansiune
7. Presetupe pentru cabluri
8. Unitate de control cu afișaj care poate fi mutată și utilizată ca unitate de cameră cu o conexiune prin cablu cu două fire
9. Bloc terminal pentru conectarea sursei de alimentare, a pompei de căldură și a altor accesorii
10. Placă demontabilă pentru intrare cabluri prin spate (din perete)
11. Controler IR RegulusBOX cu acces de la distanță de pe computer sau aplicație mobilă
12. Termostat de siguranță
13. Bloc terminal intern auxiliar
14. Alimentare pentru controlerul IR
15. Conector pentru afișaj
16. Contactor pentru elemente de încălzire electrică
17. Disjuncteur pentru pompa de căldură (16A, tip B)
18. Disjuncteur (6A, tip B) pentru controler, servomotor vană cu 3-căi, pompa de circulație
19. Aerisitor automat
20. Teacă pentru senzori de temperatură pentru pompa de căldură
21. Senzor de presiune pentru monitorizarea presiunii în sistemul de încălzire
22. Cazan electric de 12 kW comutat în trepte de 2 kW (puterea maximă poate fi limitată)
23. Corp cazan electric cu un volum de 9,5 litri cu izolație termică
24. Vană cu trei căi cu servomotor pentru comutarea ieșirii către sistemul de încălzire sau de preparare ACM
25. Pompă de circulație Wilo Para 25/8 iPWM1
26. Robinet cu bilă cu filtru și magnet pentru conectarea pe conducta de retur a pompei de căldură (inclus în pachet)
27. Senzor de temperatură exterioară Pt 1000
28. Senzor de temperatură pentru rezervorul de acumulare de apă caldă Pt 1000, de 4 m
29. kit de montare, ușor de instalat, pentru șină de perete
30. Șablon de montare

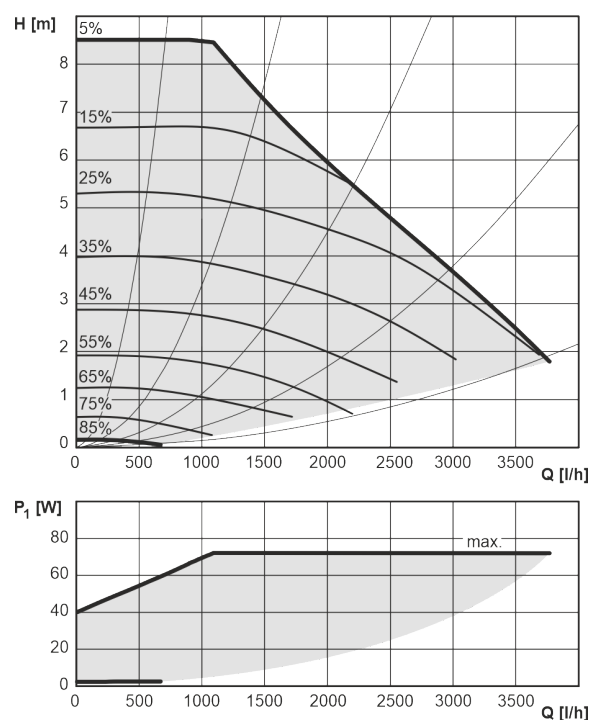
A5. Parametrii

Date tehnice	
Temperatura de lucru a lichidului	5-90°C
Presiune maximă de lucru	3 bar
Presiune minimă de lucru	0.5 bar
Temperatura ambiantă	5-40°C
Umiditate relativă maximă	80%, fără condens
Presiunea de deschidere a supapei de siguranță	3 bar
Secțiunea transversală a scaunului supapei de siguranță	132 mm ²
Coeficient de descărcare a supapei de siguranță	0,3
Timpul de comutare a vanei cu trei căi	15 s
Volumul lichidului	10 l
Greutatea totală fără apă de încălzire	34 kg
Greutatea totală cu apă de încălzire	44 kg
Dimensiuni totale (Lățime x Înălțime x Adâncime)	560 x 905 x 235 mm
Date electrice	
Alimentare electrică	3/N/PE ~ 400 / 230 V 50 Hz
Secțiune transversală cablu de alimentare	4 mm ²
Putere nominală	12,2 kW (fără pompă de căldură conectată)
Elemente de încălzire	2x6 kW (la fiecare 3x2 kW - 230 V)
Acoperire electrică	IP20
Limitare max. Curent la sistemul termic conectat	16 A (limitată prin regulament)
Disjuncter pentru circuitul pompei de căldură	B16A 3f
Disjuncter controler, serv. vană cu 3-căi, pompe	B6A 1f

Diagramă pierdere de presiune

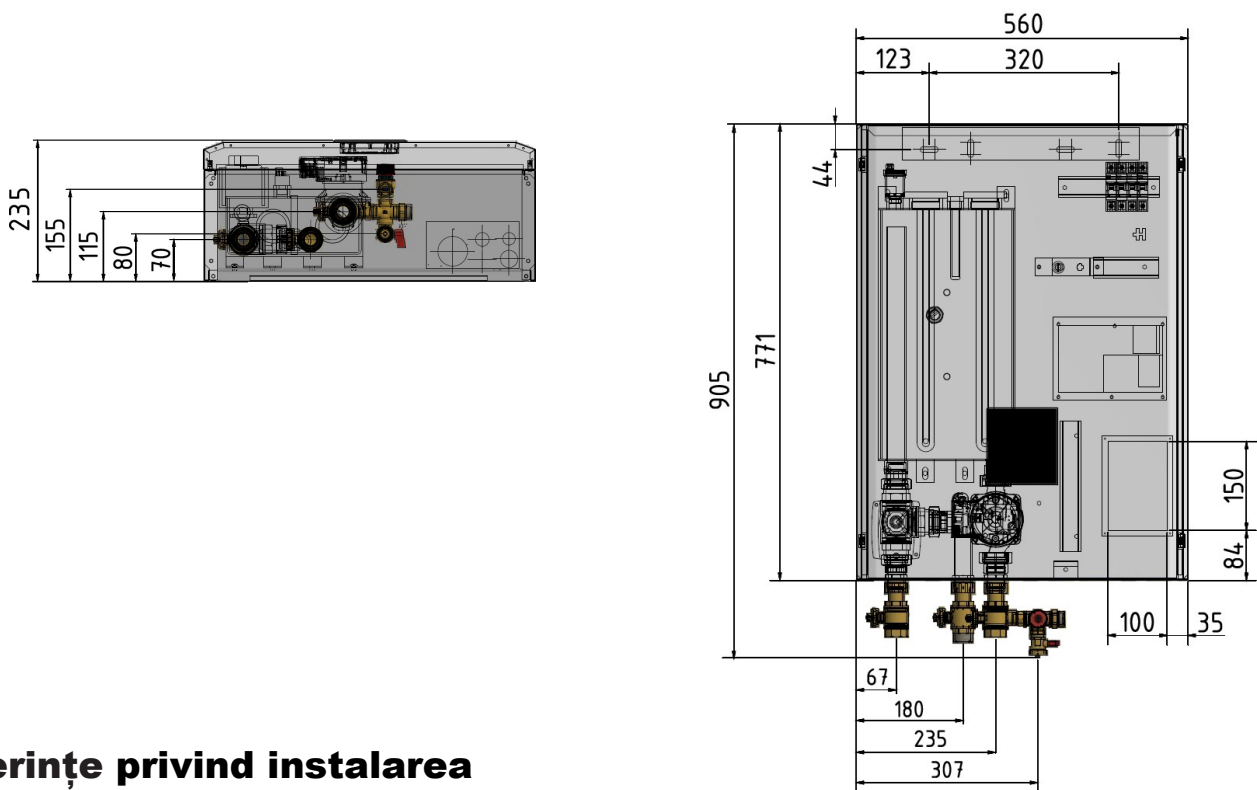


Curbe de putere ale pompei Wilo Para 25/8 iPWM1



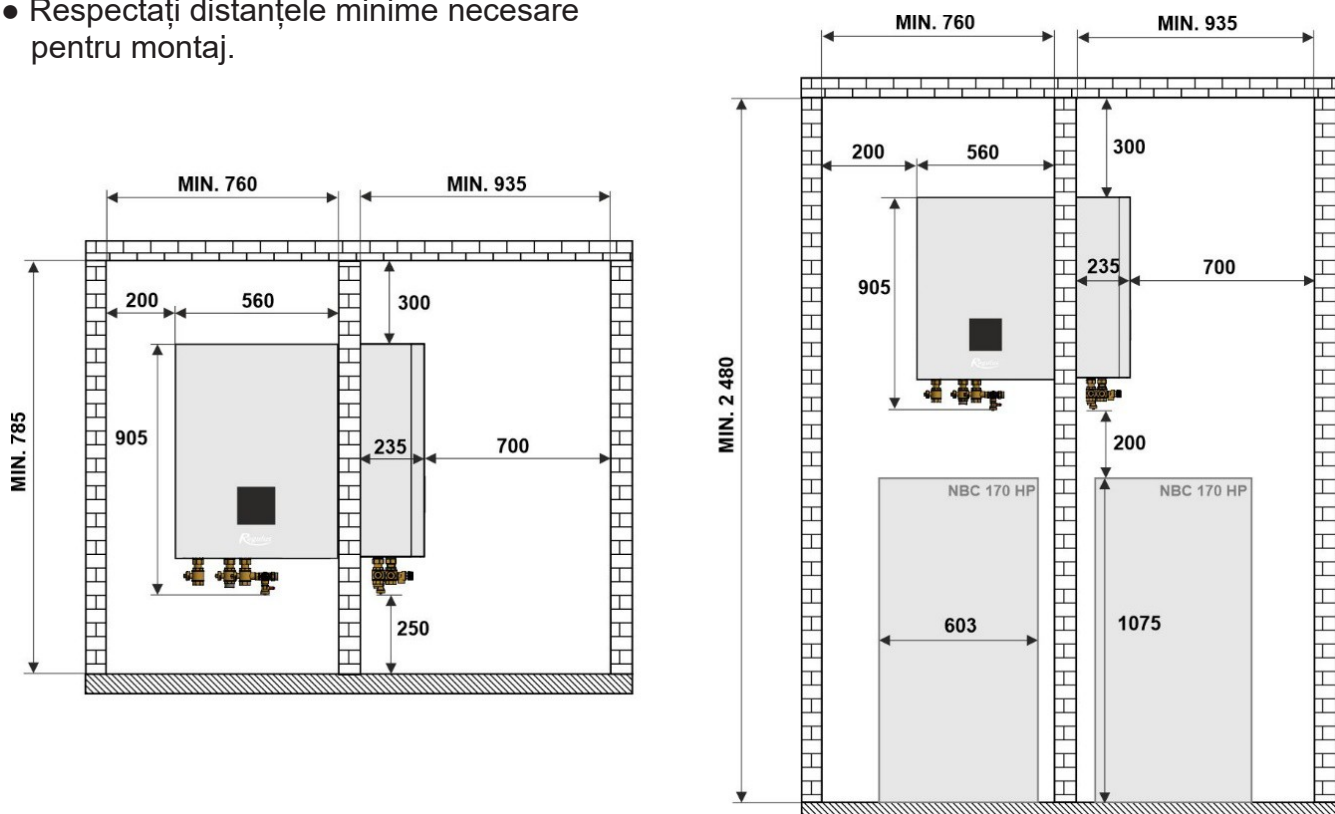
B. INSTALARE ȘI CONECTARE

B1. Dimensiuni



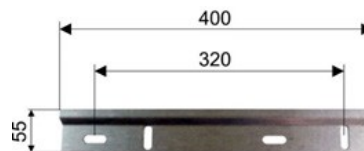
B2. Cerințe privind instalarea

- RegulusBOX se montează doar în interior.
- Asigurați-vă că nu poate intra apă în RegulusBOX la locul de instalare.
- Nu instalați aparatul în zonele cu cadă sau duș în zonele 0, 1 și 2.
- Nu instalați RegulusBOX în locuri unde există pericol de îngheț.
- Nu instalați dispozitivul în apropierea gazelor, obiectelor sau substanțelor agresive, explozive sau inflamabile.
- Respectați distanțele minime necesare pentru montaj.



B3. Montare pe perete

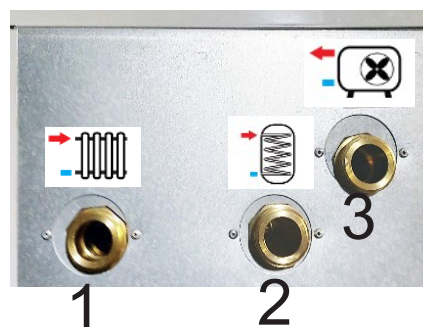
RegulusBOX este proiectat pentru a fi montat pe perete. Înainte de instalare, verificați dacă peretele poate susține greutatea RegulusBOX. **Greutatea totală a echipamentului RegulusBOX, umplut cu apa de încălzire, este de 44 kg.** Pentru a monta RegulusBOX pe perete, trebuie utilizate șina și kitul de montare, care sunt incluse în pachet (vezi șina de montare în imagine).



B4. Conectare hidraulică

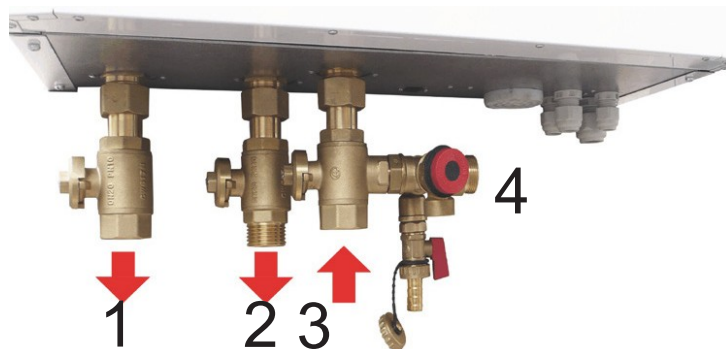
A. Ieșirile de conectare la țevă sunt marcate cu pictograme adecvate pe partea inferioară a RegulusBOX.

- 1** – racord pentru turul sistemului de încălzire
- 2** – racord pentru turul circuitului de preparare ACM
- 3** – racord pentru turul de la pompa de căldură



B. Pe racordurile hidraulice de la RegulusBOX trebuie montate armăturile:

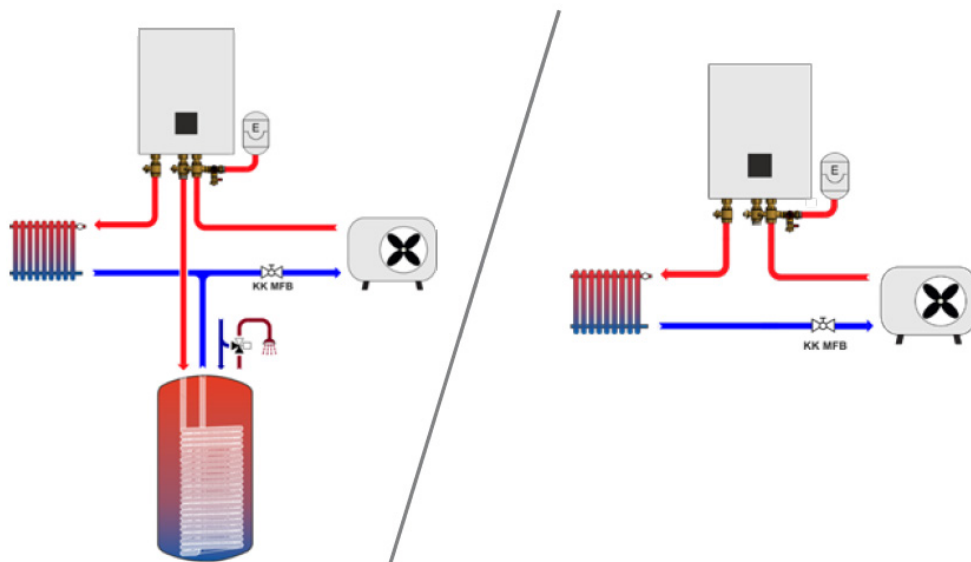
- 1** – robinet cu bilă de G 1" FI pentru turul sistemului de încălzire
- 2** – robinet cu bilă de G 1" FE pentru turul circuitului de preparare ACM (în cazul unui sistem fără ACM, se închide robinetul și se montează un capac)
- 3** – robinet cu bilă G 1" FI cu grup de siguranță pentru turul de la pompa de căldură *



* grupul de siguranță conține un robinet de golire, o supapă de siguranță și permite conectarea unui vas de expansiune – dimensiunea conexiunii G 3/4" FE; punctul de conectare este indicat de numărul 4.

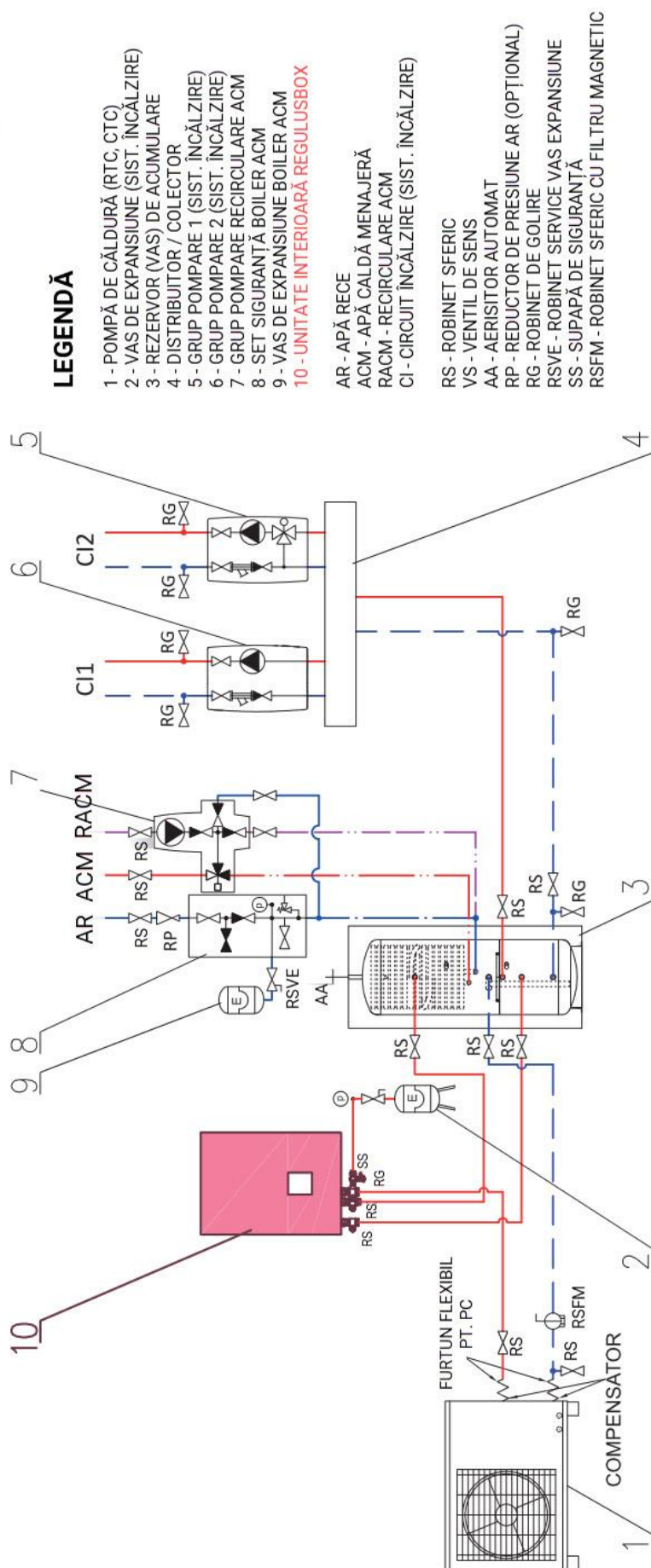
C. Conectați conductele corespunzătoare

Reprezentarea schematică după instalarea conductelor



* KK MFB – robinet cu bilă cu filtru și magnet (inclus în pachet)

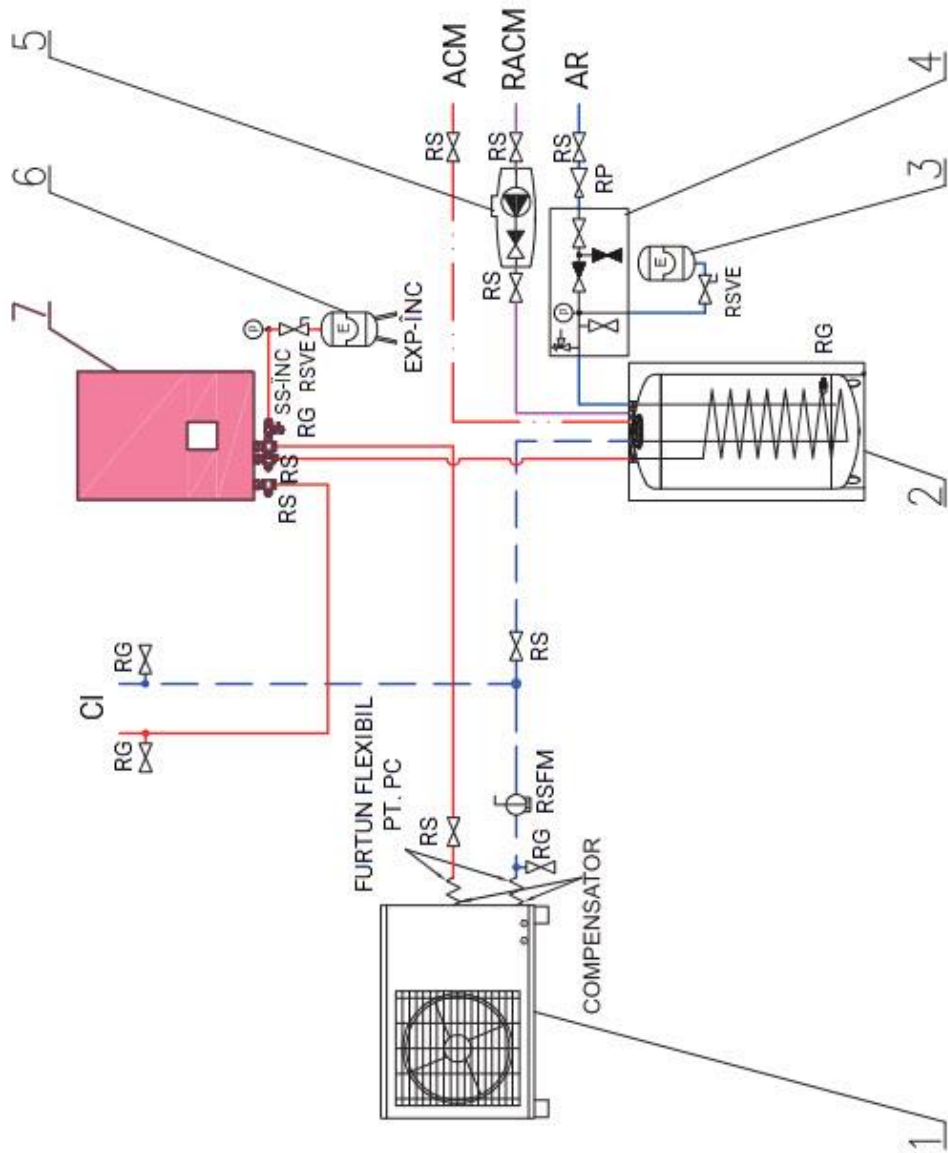
B4.1 Varianta Hidraulică cu Rezervor de Acumulare HSK



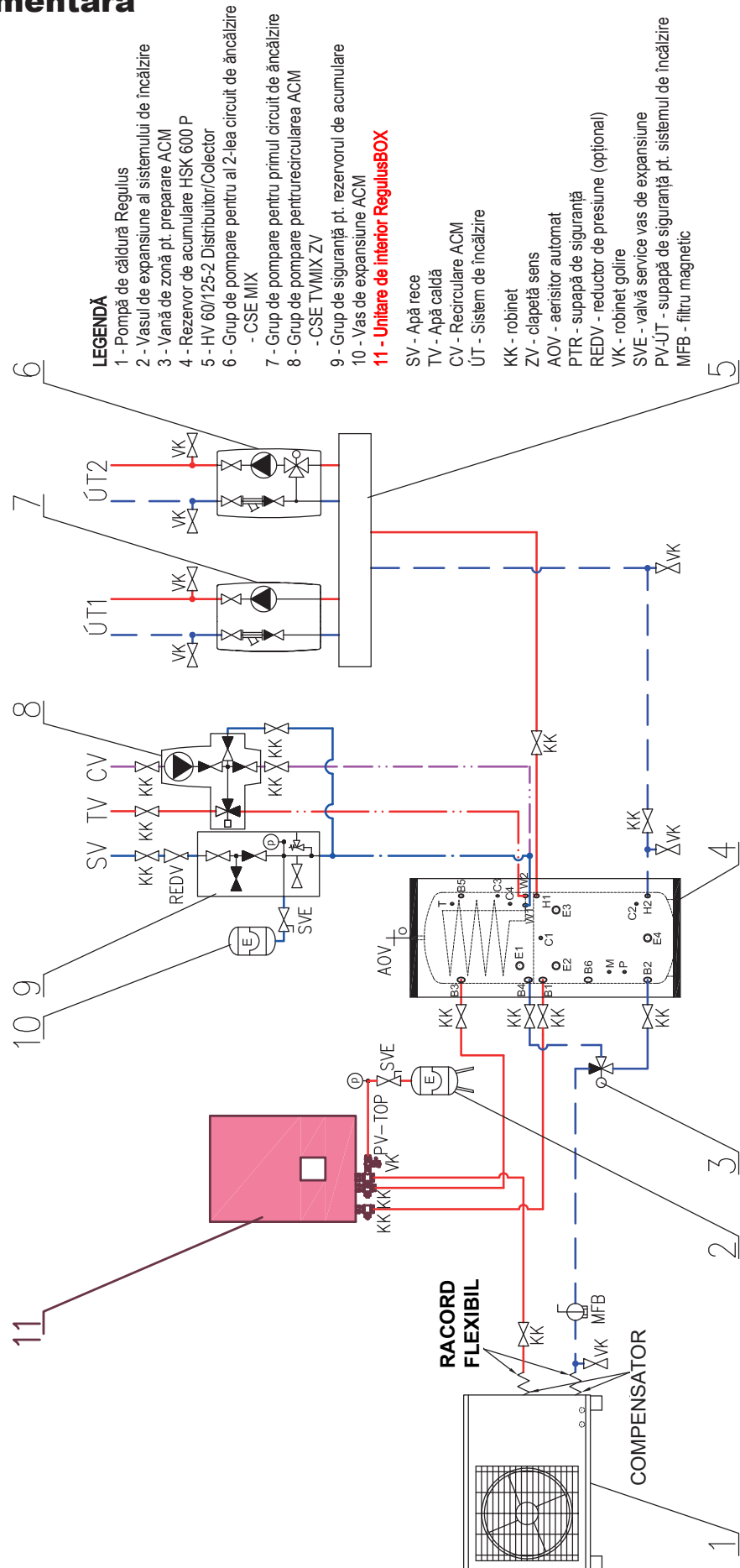
B4.2 Varianta Hidraulică cu Boiler ACM NBC

LEGENDĂ

- 1 - POMPĂ DE CĂLDURĂ (RTC, CTC)
 - 2 - BOILER ACM
 - 3 - VAS DE EXPANSIUNE BOILER ACM
 - 4 - SET SIGURANȚĂ BOILER ACM
 - 5 - GRUP POMPARE RECIRCULARE ACM
 - 6 - VAS DE EXPANSIUNE (SIST. ÎNCĂLZIRE)
 - 7 - UNITATE INTERIOARĂ REGULUSBOX
- AR - APĂ RECE
ACM - APĂ CALDĂ MENAJERĂ
RACM - RECIRCULARE ACM
CI - CIRCUIT ÎNCĂLZIRE (SIST. ÎNCĂLZIRE)
- RS - ROBINET SFERIC
VS - VENTIL DE SENS
AA - AERISITOR AUTOMAT
RP - REDUCTOR DE PRESIUNE AR (OPTIONAL)
RG - ROBINET DE GOLIRE
RSVE - ROBINET SERVICE VAS EXPANSIUNE
SS - SUPAPĂ DE SIGURANȚĂ
RSFM - ROBINET SFERIC CU FILTRU MAGNETIC



B4.3 Variantă hidraulică cu rezervor de acumulare HSK și vană cu 3 căi suplimentară



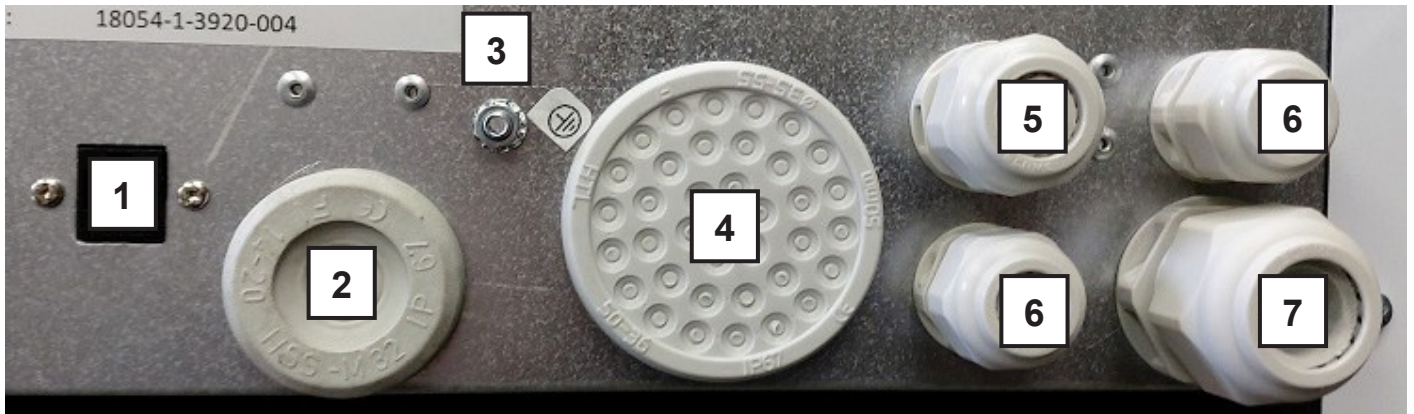
B5. Conectare electrică

B5.1. Introducerea cablurilor

Cablurile pot fi introduse în RegulusBOX în două moduri: prin intermediul presetupelor de pe partea inferioară sau prin pasajul din spatele unității RegulusBOX.

Notă: Cablul de alimentare este utilizat atât pentru alimentarea unității RegulusBOX, cât și pentru alimentarea pompei de căldură! În condiții normale, se recomandă utilizarea unui cablu pentru alimentarea de la rețea cu conductori cu secțiune transversală de 4 mm².

a) Introducerea cablurilor prin intermediul presetupelor



Marcare

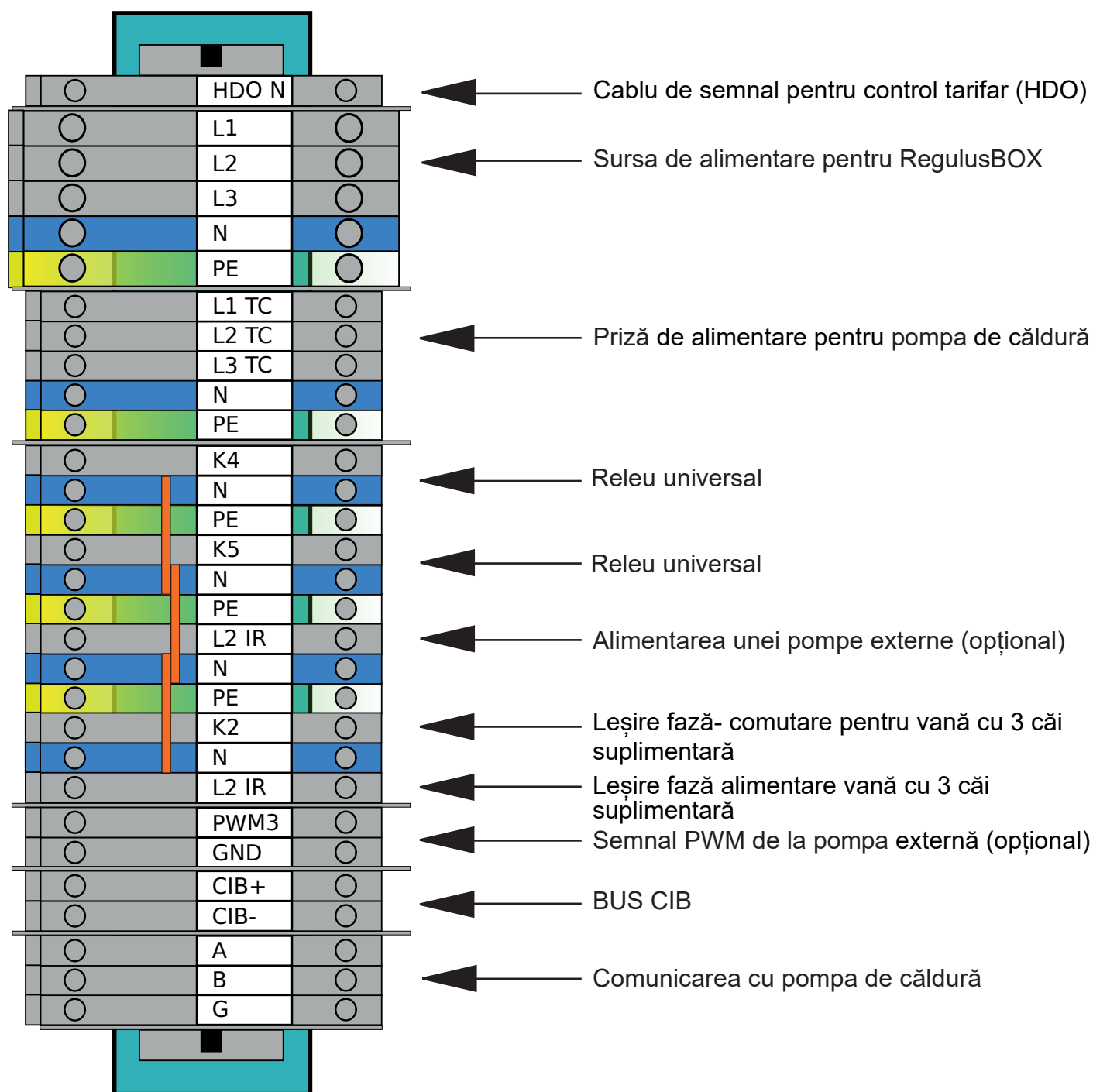
- 1 – Soclu Ethernet RJ-45
- 2 – Manșon de susținere pentru cablu Wi-Fi
- 3 – Conexiune pentru pământare (protecție)
- 4 – Manșon de susținere pentru senzor
- 5 – Presetupă pentru cablu de alimentare spre pompa de căldură
- 6 – Presetupă pentru cablu de comunicație
- 7 – Presetupă pentru cablu de alimentare de la rețea

b) Introducerea cablurilor prin spate (de la perete)

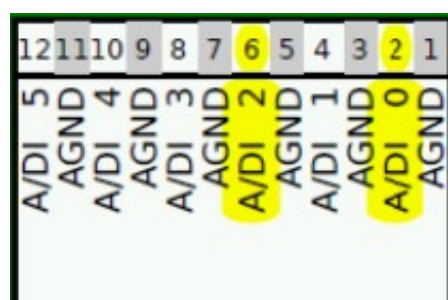
Introducerea cablurilor prin spate, de la perete se face printr-o fantă cu dimensiunile (l x h) 100 x 150 mm. Imaginea prezintă fanta din tablă. În partea stângă a fantei există un bloc de terminale.



B5.2. Conectarea electrică a RegulusBOX



Zona de terminale pentru conectarea senzorilor de temperatură



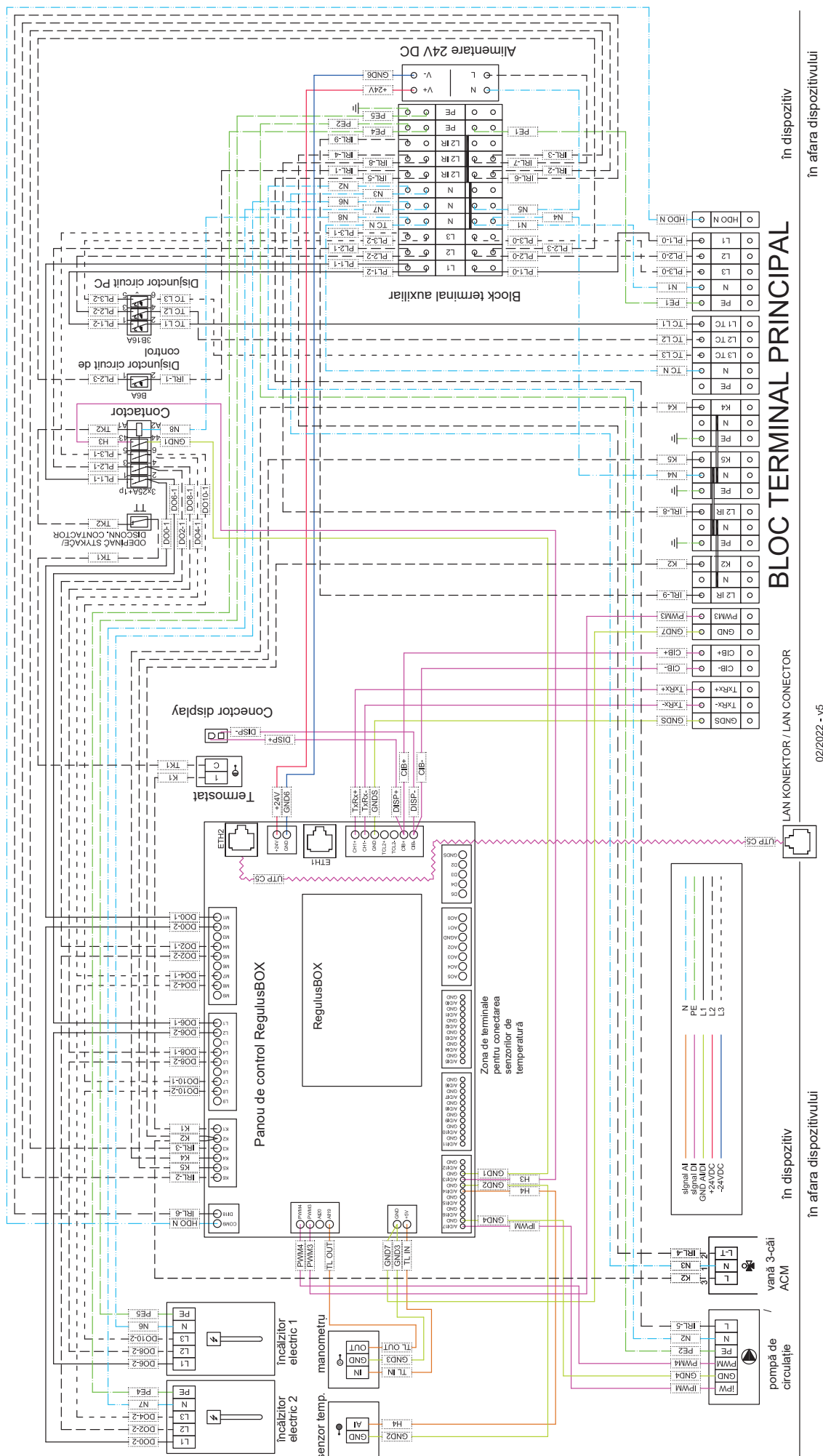
A/DI 0 - conectarea senzorului de temperatură exterioară

A/DI 1 - rezervor de acumulare (opțional)

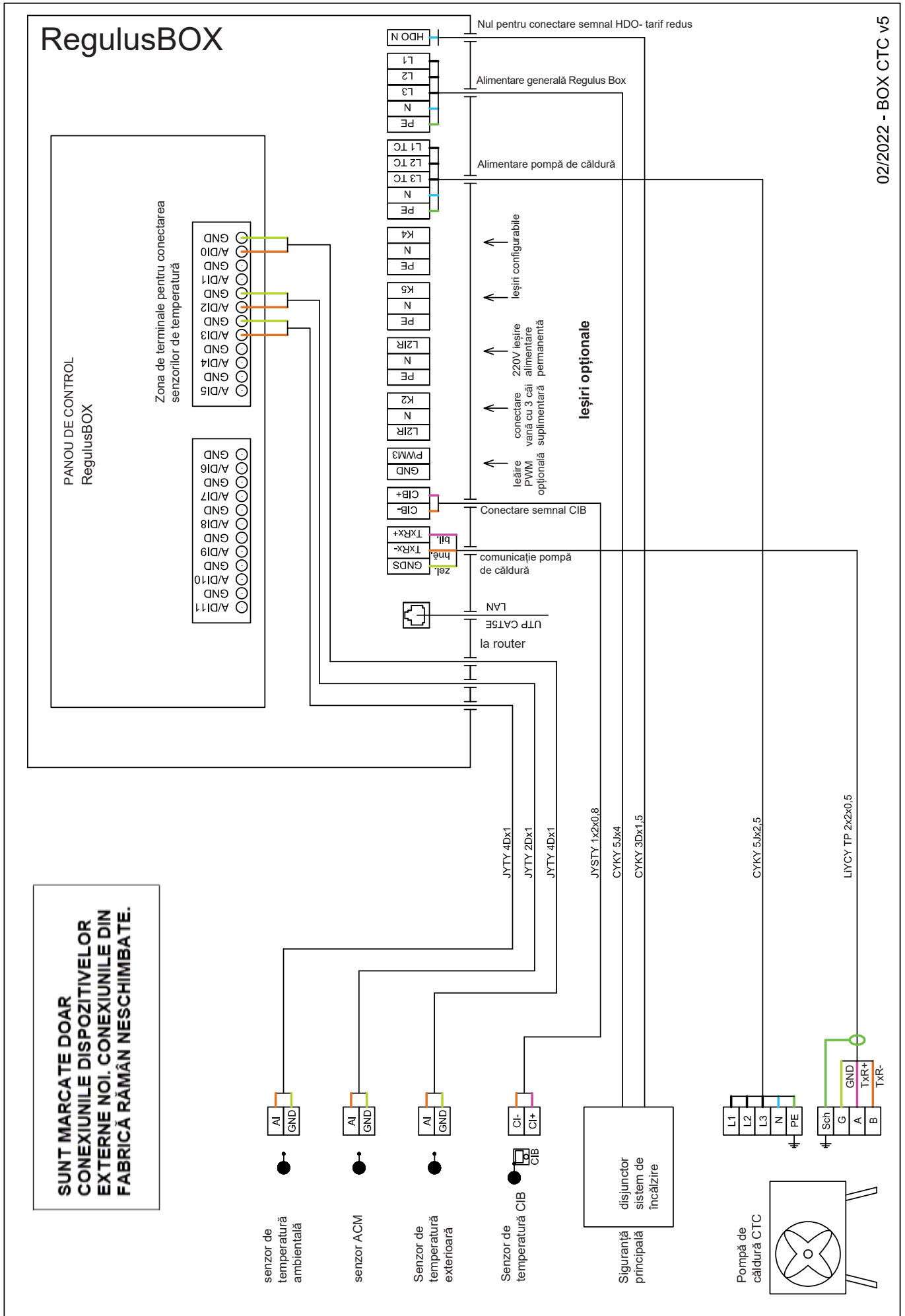
A/DI 2 - conectarea senzorului de temperatură a apei calde

A/DI 3 - senzor de cameră Pt1000 (opțional)

B5.3. Schema de conectare electrică internă



B5.4. Schema de conectare a perifericelor la RegulusBOX



B5.5. Conectarea și configurarea accesoriilor opționale – senzor de cameră / unitate, termostat

În fiecare zonă de încălzire, temperatura camerei poate fi măsurată cu unul dintre următoarele elemente:

- senzor de cameră Pt1000
- unitate de cameră RC25
- unitate de cameră RCD
- unitate de cameră RCA (afișaj încorporat care este inclus în echipament)
- senzor de cameră wireless WiFi RSW 30
- termostat de cameră cu contacte NO sau NC

Atribuiți tipul de senzor de cameră (unitate) instalat în zona corespunzătoare din meniul de service al controlerului.

În interfața web a controlerului, este posibil să atribuiți un senzor sau o unitate de cameră fiecărei zone și să setați efectul temperaturii camerei asupra controlului temperaturii din zonă. Această opțiune nu este disponibilă pe afișaj.

Senzor de cameră Pt1000

Senzorul este conectat la intrarea AI3 din zona 1. Senzorii din zonele 2-6 pot fi conectați printr-un modul suplimentar

Unitate de cameră RC25

Unitatea de cameră RC25 este utilizată pentru a citi temperatura camerei și umiditatea relativă din zona încălzită, pentru a regla cu ușurință temperatura necesară folosind un buton și pentru a indica starea de funcționare și alarma. Pentru mai multe informații despre caracteristicile opționale, consultați manualul RC25.

Pentru realizarea magistralei CIB se utilizează cablurile cu două fire. Se recomandă utilizarea unui cablu ecranat cu o pereche de fire torsadate (răsucite) cu un diametru al firului de 0,8 mm, de exemplu J-Y(St)Y 1x2x0,8.

Unitățile pentru zonele 1-3 se conectează direct la controlerul IR. Unitățile pentru zonele 4-6 necesită instalarea unui modul master de rețea CIB extern CF-2141, care se conectează la controlerul IR printr-o interfață Ethernet.

Unitate de cameră RCD

Unitățile de cameră RCD se conectează la magistrala CIB și sunt supuse acelorași condiții de conectare ca unitățile RC25. Numai unitatea RCD pentru zonele 1 și 2 poate fi adresată prin intermediul afișajului.

Senzor cameră wireless WiFi RSW 30

Senzorul de cameră wireless este proiectat pentru a detecta temperatura și umiditatea camerei din zona încălzită. Senzorul și controlerul trebuie să fie în aceeași rețea.

Termostat

Termostatul din zona 1 poate fi conectat la bornele AI4-AI11. În zona 2, prin module suplimentare.

B5.6. Instalarea modului cu releu opțional

Modulul cu releu opțional conține 4 ieșiri cu relee (250VAC/5A) marcate DO24, DO25, DO26 și DO27.

Modulul cu releu suplimentar se instalează cu ajutorul kitului de conectare - cod 19401. Instrucțiuni de instalare sunt incluse în kit.

Funcțiile pentru ieșirile DO24-27 sunt selectabile în interfața de service, precum și pentru ieșirile K4 și K5.

B6. Verificarea înainte de punerea în funcțiune

Înainte de punerea în funcțiune a echipamentului, asigurați-vă că:

- sistemul de încălzire a fost spălat corespunzător și umplut cu apă curată și tratată
- au fost respectate cerințele pentru locul de instalare specificate în capitolul B.2 din acest manual
- toate capacele de protecție sunt montate și securizate
- robinetele de închidere ale circuitelor hidraulice sunt deschise, iar debitul de apă prin unitate nu este blocat
- conductele de tur și retur la unitate nu sunt inversate
- sistemul este aerisit și presurizat corespunzător (de obicei între 1 și 2 bar)
- nu există pierderi de apă
- robinetul cu bilă cu filtru și magnet este instalat pe conducta de retur către pompa de căldură
- instalația electrică se realizează în conformitate cu reglementările în vigoare și cu eticheta de pe unitate (verificați în special dimensiunea cablului de alimentare, a disjuncteurului și conexiunea corectă la împământare)
- tensiunea de rețea este prezentă la locul de instalare
- cablul de alimentare nu este deteriorat și că bornele cablajului sunt strânse corespunzător
- accesoriile sunt conectate corect
- toată documentația echipamentului instalat este disponibilă

Numai după verificarea punctelor de mai sus, întrerupătorul unității poate fi pornit și echipamentul poate fi pus în funcțiune.

Notă: Punerea în funcțiune poate fi efectuată numai de către o persoană calificată și care este instruită de producător.

C. SETĂRI UTIZÂND AFIŞAJUL PRINCIPAL

Pe capacul frontal al dispozitivului există un panou de control proiectat pentru setările sistemului utilizatorului.



Panoul este format dintr-un afişaj şi şase butoane de control:

- **ESC** pentru a reveni la ecranul anterior.
- **ENTER** pentru a selecta şi stoca o valoare.
- **Săgeţi în sus şi în jos** pentru a derula prin meniu sau pentru a regla valorile.
- **Două butoane auxiliare** cu funcţie variabilă indicate pe afişaj.

C1. Meniul principal

Ecranul de start al controlerului afişează data, ora, presiunea şi temperaturile. Puteţi reveni la ecranul de pornire în orice moment apăsând butonul de ajutor cu simbolul .

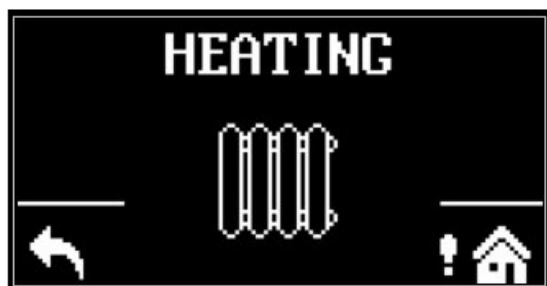
Puteţi defila prin meniul principal de pe ecranul de pornire utilizând butonul .

Ecranul de pornire:



C1.1. Setări pentru ÎNCĂLZIRE

Pentru a accesa meniul ÎNCĂLZIRE din ecranul de pornire, apăsați butonul SETĂRI .



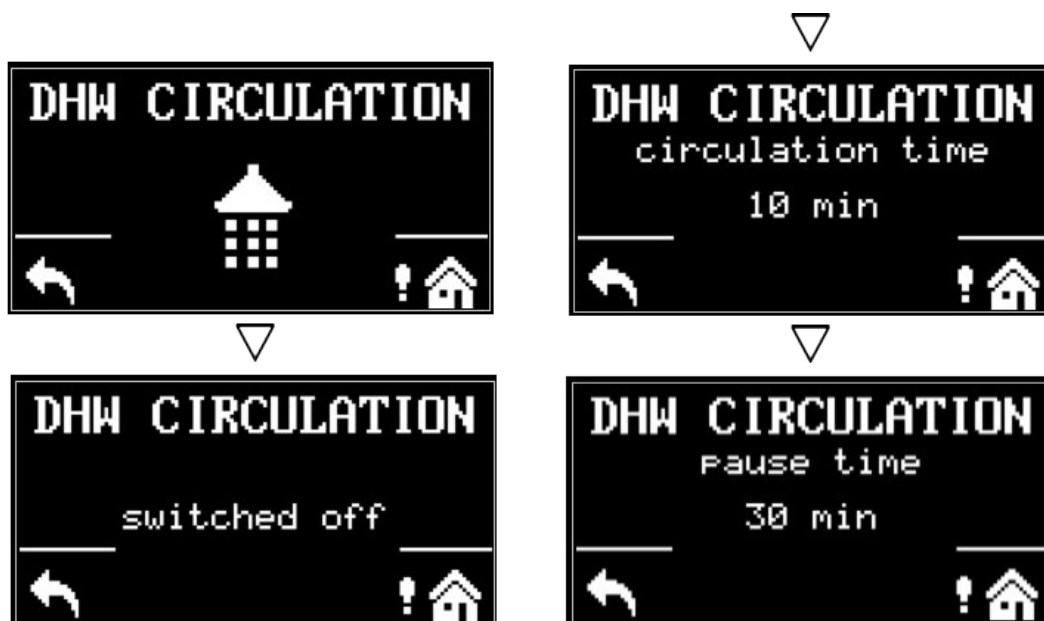
C1.2. Setări pentru APĂ CALDĂ

Pentru a accesa meniul APĂ CALDĂ, apăsați butonul SETĂRI  din ecranul de pornire, apoi apăsați o dată butonul săgeată în jos.



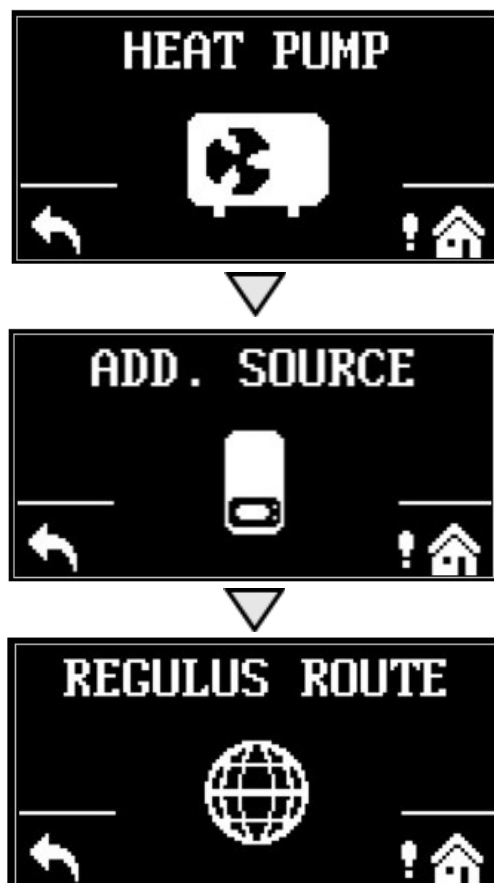
C1.3. Setări pentru RECIRCULARE ACM

Pentru a accesa meniul de circulație a apei calde, apăsați butonul SETĂRI  de pe ecranul de pornire, apoi apăsați de două ori butonul săgeată în jos.



C1.4. Alte setări

Pentru a accesa meniul pentru POMPA DE CĂLDURĂ, SURSA SUPLIMENTARĂ și REGULUS ROUTE, apăsați butonul SETĂRI  de pe ecranul de pornire și apoi apăsați butonul săgeată în jos de trei, patru și cinci ori.



Puteți activa sau dezactiva pompa de căldură, sursa suplimentară sau RegulusRoute.

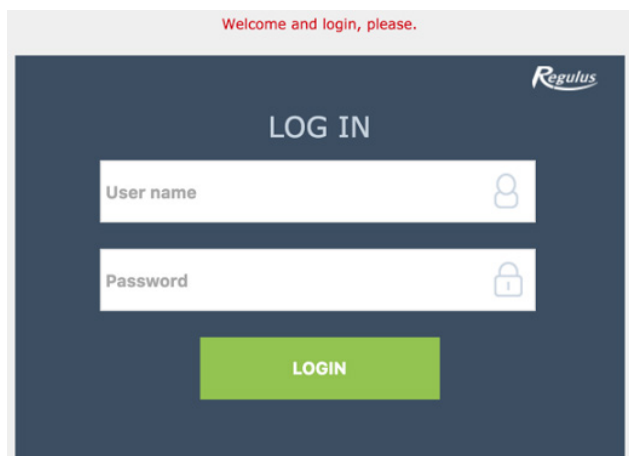
D. CUM SE SETEAZĂ ACCESUL LA SITE-UL WEB AL CONTROLERULUI

Controlerul conține un site web integrat care prezintă o imagine de ansamblu asupra sistemului de încălzire și a setărilor utilizatorului. Pentru a accesa site-ul web al controlerului este necesar să conectați controlerul fie la rețeaua locală, fie direct la computer utilizând un cablu de rețea. Alternativ, este posibil să utilizați aplicația mobilă IR Client..

D1. Cum se conectează controlerul la o rețea locală

Parametrii pentru conectarea la rețea (adresa IP, adresa gateway și masca de rețea) pot fi găsiți în informațiile controlerului apăsând butonul MODE pe afișajul de service. Pentru a reveni la vizualizarea utilizator, apăsați din nou butonul MODE.

După conectarea controlerului la rețeaua locală, introducerea adresei IP în browserul web afișează formularul inițial de conectare:



Numele de utilizator la nivelul utilizatorului este: **utilizator**,
Parola de acces pentru nivelul utilizatorului este: **utilizator**.

D2. Cum se conectează direct controlerul la un computer

a) Aflați adresa IP statică a controlerului

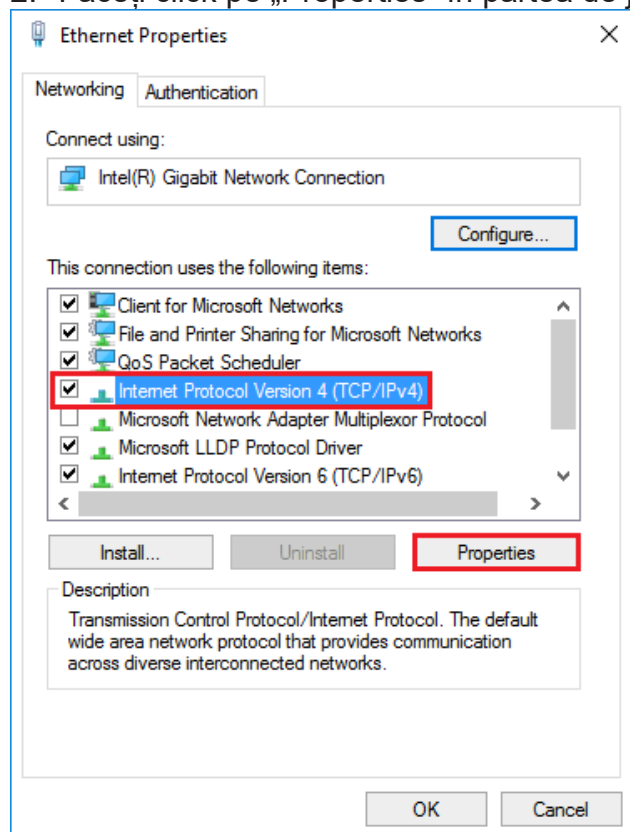
- Apăsați butonul MODE de pe controler și apoi derulați în jos până când parametrii canalului ETH1 apar pe afișaj. Adresa IP (a doua linie) este afișată aici.

b) Conectați PC-ul și controlerul cu un cablu de rețea

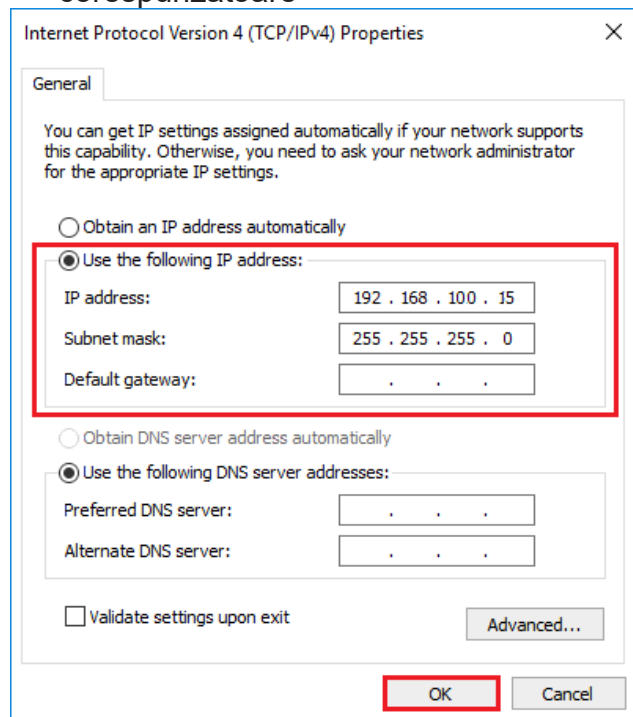
c) Configurați o conexiune de rețea pe computerul dvs.

- Pe computer, faceți click dreapta pe pictograma care afișează conexiunea la Internet (o pictogramă mică în colțul din dreapta jos).
- Faceți click pe „Open Network & Internet settings”.
- Faceți click pe “Network and Sharing Center” – se va deschide o fereastră cu o listă de conexiuni la rețea.

1. Faceți click pe Ethernet - se va deschide o fereastră cu starea conexiunii
2. Faceți click pe „Properties” în partea de jos, se va deschide fereastra de proprietăți Ethernet



3. Faceți dublu click pe protocolul „IP version 4” – se deschide fereastra cu proprietăți de protocol.
4. Selectați opțiunea Utilizați următoarea adresă IP și introduceți adresa IP manual în caseta corespunzătoare*

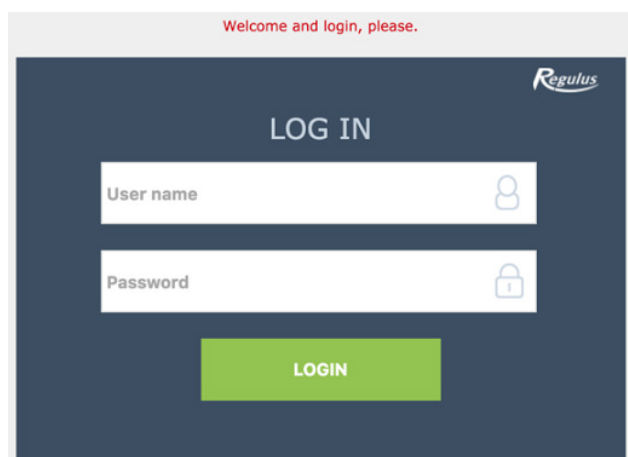


* Dacă utilizați deja opțiunea „Utilizați următoarea adresă IP”, notați valorile necesare pentru a reveni la setarea originală înainte de a modifica setările. **Adresa IP trebuie să se potrivească cu adresa IP găsită de controler în primele trei cifre triple și trebuie să difere în a patra cifră triplă.** În acest caz, controlerul are adresa 192.168.100.14, iar computerul adresa 192.168.100.15. Cifra triplă trebuie să fie în intervalul 001-254. După completarea adresei IP, apăsați tasta tab de pe tastatura computerului. Aceasta completează automat masca de subrețea (255.255.255.0). Nu este necesar să completați alte câmpuri.

5. Apăsați OK. Fereastra se închide. Cu toate acestea, pentru a salva setările trebuie de asemenea, să apăsați OK în fereastra anterioară cu setări Ethernet.

6. Prin introducerea adresei IP a controlerului în browserul web, veți ajunge acum la formularul de conectare, din care este posibil să vizitați nivelul utilizatorului sau cel de service al controlerului. După terminarea conexiunii dintre PC și controler, vă recomandăm să restaurați conexiunea de rețea la starea inițială.

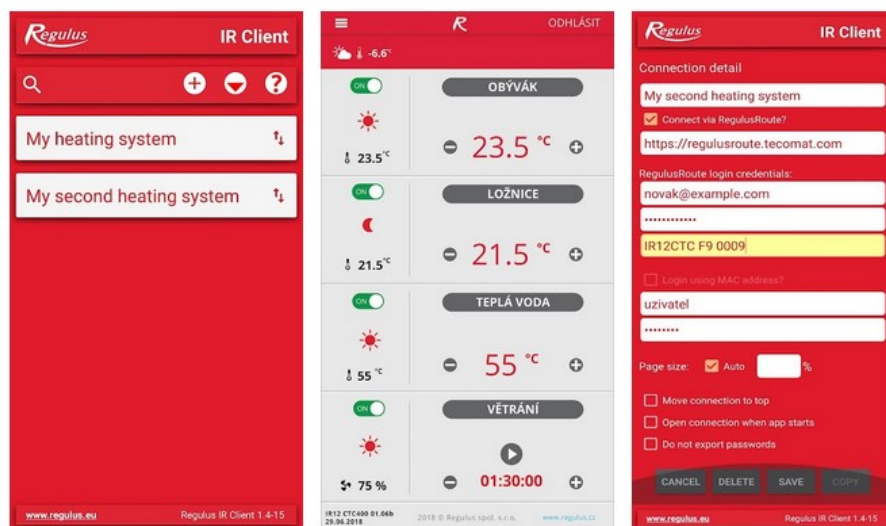
Numele de utilizator la nivelul utilizatorului este: **utilizator**,
Parola de acces pentru nivelul utilizatorului este: **utilizator**.



D3. Cum să vă conectați prin aplicația mobilă Regulus IR Client

Regulus IR Client este gratuit pentru descărcare pe Google Play (pentru Android) și App Store (pentru iOS). Procedura de configurare a controlerului în aplicația Regulus IR Client este disponibilă pe site-ul web: www.regulus.eu în secțiunea Descărcare și asistență din fila Aplicații.

După ce v-ați conectat la controlerul IR prin interfața web utilizând aplicația Regulus IR Client sau serviciul RegulusRoute, este afișat ecranul de bază.



E. SETAREA CONTROLERULUI PRINTR-UN BROWSER WEB

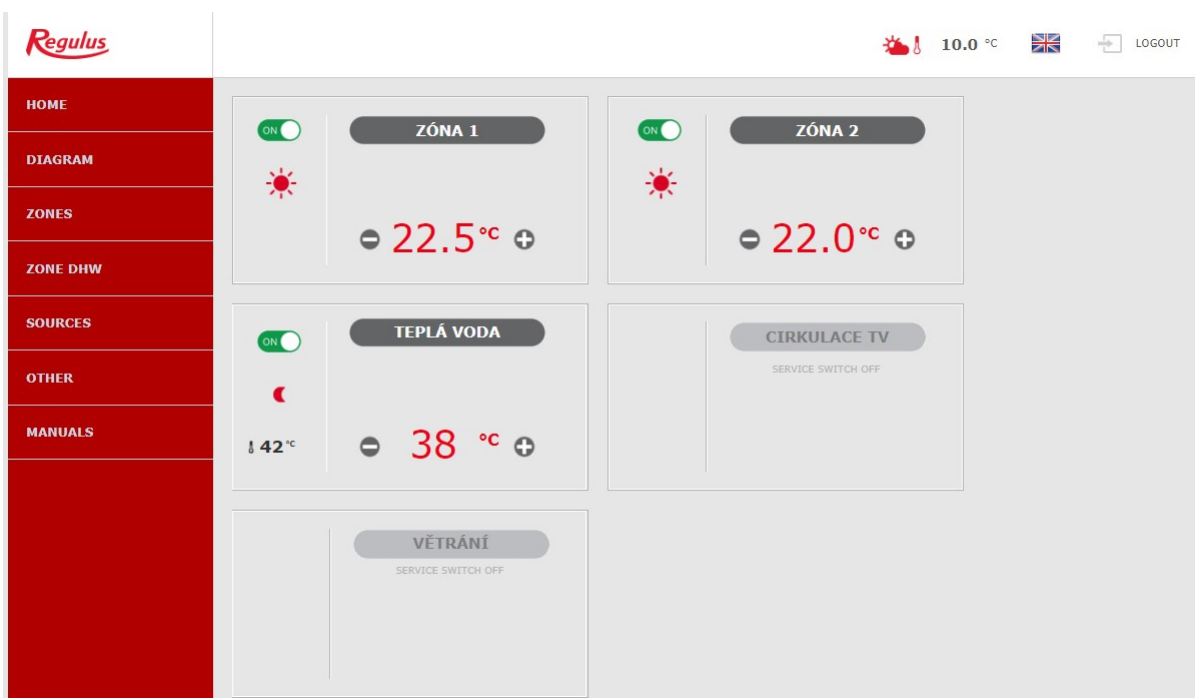
E1. Ecranul Start (HOME)

Ecranul de start conține informații de bază despre cele două zone de încălzire, încălzirea apei calde, recircularea ACM și ventilație.

Zonele activate pentru servicii sunt evidențiate în culori și pot fi controlate.

Zonele dezactivate de serviciu sunt estompate și nu pot fi controlate.

Pagina principală afișată în browserul computerului



În partea stângă a ecranului există un meniu pentru introducerea secțiunilor individuale pentru configurat, în partea dreaptă sus există un buton pentru a vă deconecta de la interfața web și un steag, care permite schimbarea versiunii lingvistice a interfeței web. Când editați valori (numere, texte), trebuie să confirmați fiecare modificare apăsând butonul **SAVE CHANGES**.

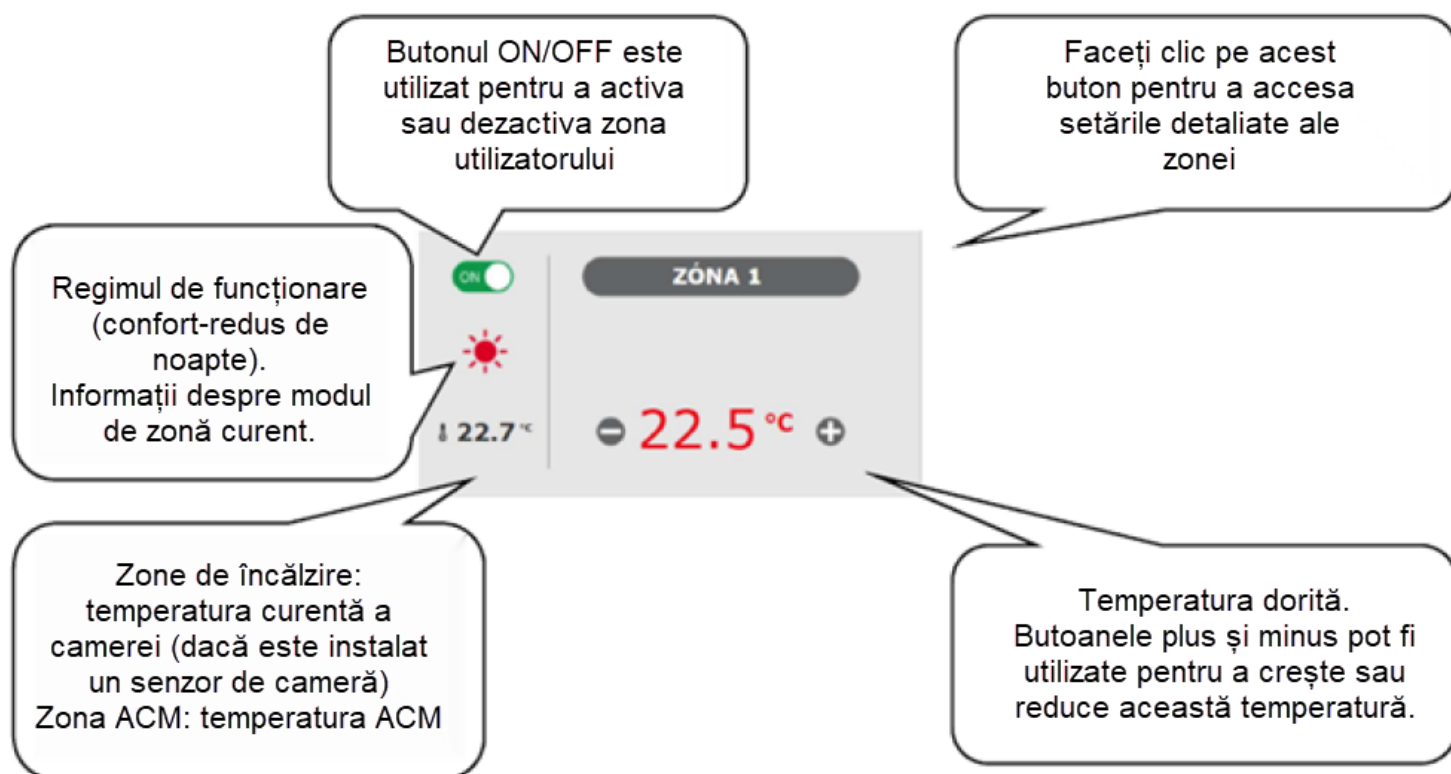
Pagina principală afișată în aplicația mobilă Regulus IR Client



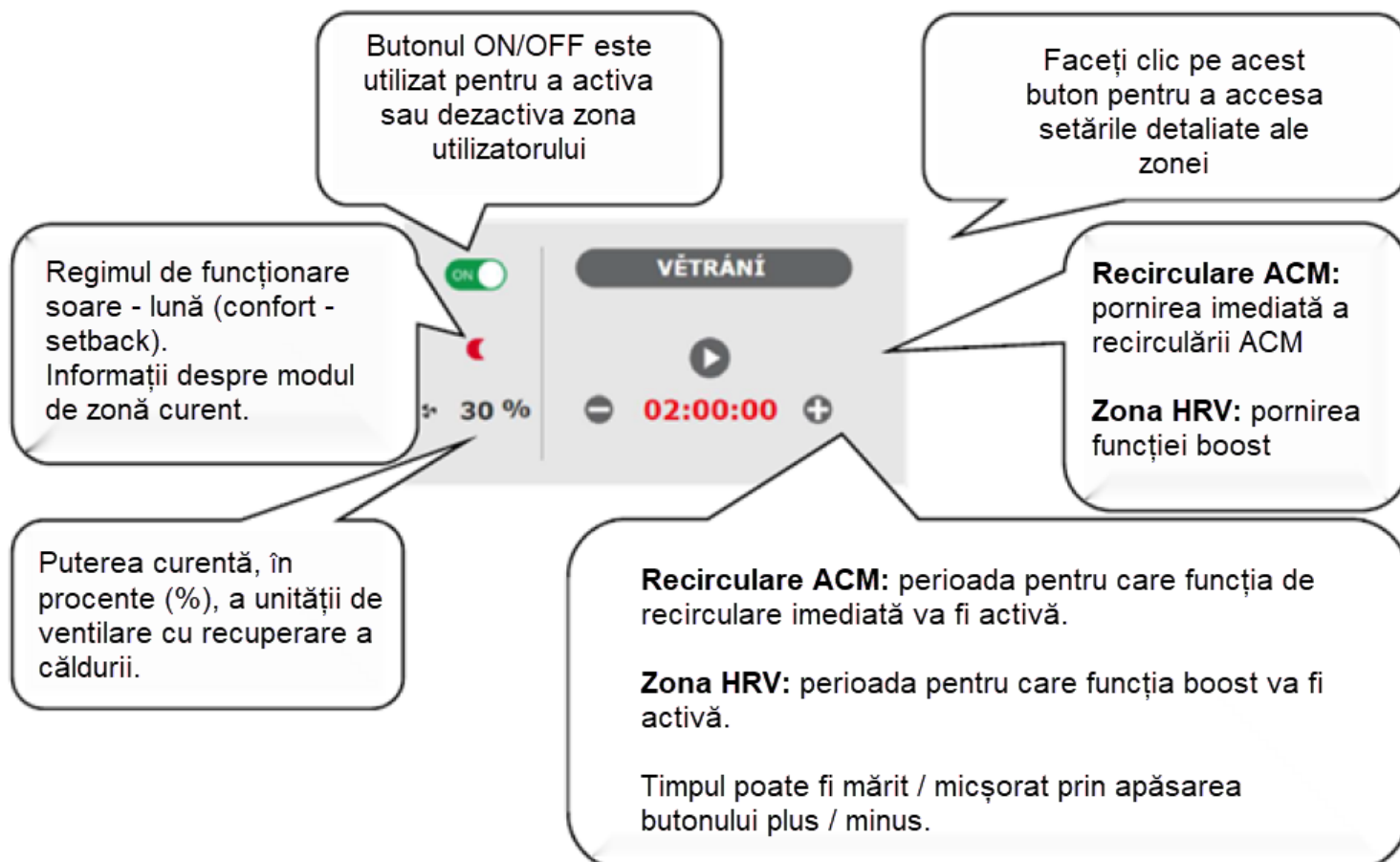
Meniul derulant pentru a introduce secțiunile individuale pentru setări poate fi deschis făcând clic pe pictograma din colțul din stânga sus; butonul de deconectare și steagul pentru schimbarea versiunii lingvistice se află în colțul din dreapta sus. Când editați valori (numere, texte), este necesar să confirmați modificarea după fiecare modificare apăsând butonul **SAVE CHANGES**.

E2. Fereastra pentru Încălzire și Apă Caldă

Când reglați temperatura utilizând butoanele plus și minus, temperatura dorită este reglată în funcție de regimul curent de funcționare (soare-lună) (confort, setback).



E3. Fereastra pentru Recirculare ACM și Ventilație (VRC)



E4. Afișarea unei Scheme (SCHEMĂ)

Reprezentare schematică a conexiunii hidraulice cu afișare clară a cantităților, stărilor și informațiilor importante. Prin urmare, schema trebuie să corespundă întotdeauna conexiunii hidraulice curente. Pentru afișarea corectă în aplicația mobilă, este necesar să rotiți dispozitivul pentru vizualizare tip vedere.

Vedere în colțul din stânga sus

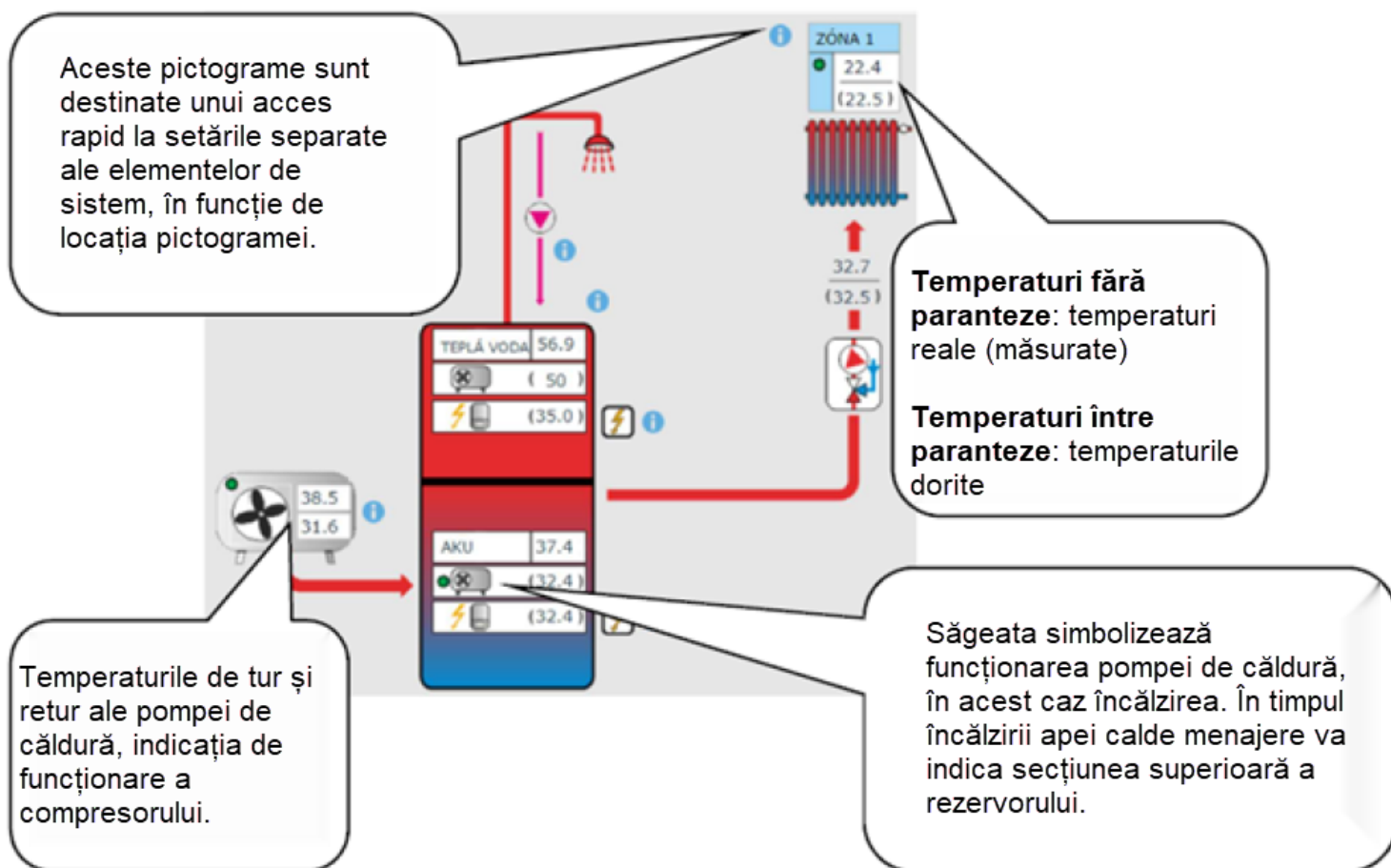
TEMPERATURA EXTERIOARĂ - afișarea temperaturii exterioare curente

Presiunea în Sistemul de Încălzire - afișarea presiunii în sistemul de încălzire

MOD - modul controler curent; Modul **VARĂ** indică încălzirea oprită, numai încălzirea apei calde menajere este activă, modul **IARNĂ** înseamnă că cel puțin o zonă de încălzire este activă; setarea modului poate fi individuală pentru fiecare zonă de încălzire

STARE CONTROL DUPĂ TARIF - când controlerul este conectat la sistemul de alimentare cu energie electrică cu două tarife, starea curentă va fi afișată aici în funcție de tariful distribuitorului (**HIGH / LOW**)

SĂRBĂTORI - aici se afișează dacă funcția de vacanță este sau nu activă; această funcție face posibilă ajustarea temperaturii de încălzire a zonelor individuale și a apei calde menajere la o valoare mai mică în timpul unui sejur mai lung în afara clădirii încălzite, fără a modifica setarea permanentă în zonele individuale. Sărbătorile sunt controlate în meniul ÎNCĂLZIRE.



E5. Meniul Zonei de Încălzire (ÎNCĂLZIRE)

Meniul este utilizat pentru a selecta setările uneia dintre zonele de încălzire (zonele 1 - 6), pentru a seta încălzirea rezervorului de acumulare a apei calde (zona ACU) și pentru a seta modul de vacanță (Sărbători) sau pentru a seta încălzirea piscinei (Încălzirea piscinei - dacă este controlată de controler).

E6. Setări zone de încălzire (Zonele 1-6)

Zona de încălzire poate fi activată sau dezactivată de către utilizator cu butonul ON/OFF. Dacă zona este oprită de utilizator, pompa de circulație este oprită și vana cu 3-căi de amestec este comutată în poziția închisă. Pompa și vana cu 3-căi pot fi pornite de funcția de protecție împotriva înghețului (dacă sunt pe ON și active).



E6.1. Setări temperatură de cameră

Temperatura de confort - setarea temperaturii de confort în zonă; temperatura poate fi modificată și cu butoanele plus și minus.

Temperatura setback - setarea temperaturii setback în zonă; temperatura poate fi modificată și cu butoanele plus și minus.

Temperatura setback poate fi setată numai cu programul de timp activat (ON).

Pentru funcționarea optimă a pompei de căldură, se recomandă diferența maximă între temperaturile de confort și setback de 1,5 °C.

Când temperatura exterioară scade sub -2°C, modul confort este activat automat. Această funcție este concepută pentru a economisi energie, astfel încât, în cazul unei solicitări bruște pentru o temperatură mai mare a zonei, o sursă de căldură auxiliară (bivalentă) să nu pornească. Această funcție poate fi dezactivată la nivelul de service.

E6.2. Setări program de timp

Zona dezactivată în perioada de setback - vă permite să opriți complet zona de încălzire din modul setback; pompa de circulație și vana cu 3-căi de amestec se închid.

Utilizare programul orar - porniți programul orar pentru a comuta modurile zonei de încălzire între confort și setback; dacă această opțiune este dezactivată, zona de încălzire este controlată numai de temperatura de confort setată. Pentru sistemele cu încălzire prin pardoseală, vă recomandăm să opriți programul de timp.

Utilizați a doua perioadă - utilizați a doua perioadă a programului de timp; permite o a doua tranziție între modurile setback și confort și invers; orele perioadelor individuale de timp sunt prestabilite din fabrică, valorile lor pot fi ușor modificate prin suprascriere.

Pentru a simplifica setările pentru zile individuale, sunt utilizate câmpurile **COPIAZĂ LUNI LA LUNI-VINERI**, **LUNI-DUMINICĂ** și **COPIAZĂ SÂMBĂTĂ LA SÂMBĂTĂ-DUMINICĂ**. După apăsarea butonului respectiv, valorile memorate sunt copiate în celelalte zile conform descrierii butonului.

E6.3. Setări funcție Vară / Iarnă

Pentru a activa **TRANZIȚIA AUTOMATĂ VARĂ / IARNĂ**, apăsați butonul cu același nume din colțul din dreapta sus al ecranului. În starea dezactivată, modul IARNĂ este activat permanent. După activarea funcției, un tabel pentru setarea temperaturii și duratei exterioare va apărea în secțiunea **FUNCȚII DE IARNĂ/VARĂ**. La trecerea la modul de vară, temperatura exterioară trebuie să fie peste temperatura setată pentru ora specificată, în timp ce la trecerea la modul de iarnă, temperatura exterioară trebuie să fie sub limita setată pentru ora specificată.

O altă condiție pentru comutarea automată a modului este atingerea temperaturii interioare necesare. Asta înseamnă că dacă temperatura interioară este mai mică decât cea dorită, nu va avea loc nicio trecere automată la modul de vară. În mod similar, nu va avea loc o trecere automată la modul de iarnă dacă temperatura interioară este mai mare decât dorită..

În modul de iarnă, zona de încălzire este pornită (zona este încălzită la temperatura dorită în funcție de modul curent de confort / setback). În modul de vară, zona de încălzire este oprită..

E6.4. Setările curbei de încălzire

Principiul de bază al controlului compensării vremii este creșterea temperaturii apei de încălzire atunci când temperatura exterioară scade și scăderea temperaturii apei de încălzire atunci când temperatura exterioară crește pentru a menține o temperatură constantă a camerei și pentru a preveni supraîncălzirea camerelor.

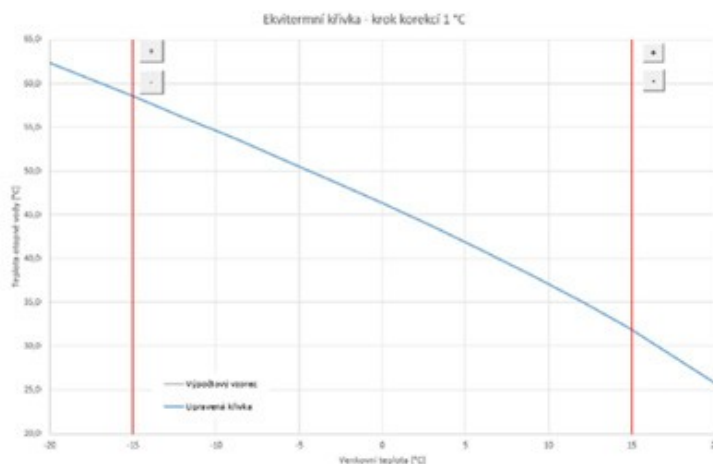
Pentru o funcționare eficientă a sistemului, este important să mențineți temperatura apei de încălzire la un nivel mai scăzut. Din punct de vedere al economiilor de energie și al confortului termic din camerele, este mai avantajoasă încălzirea clădirii la temperatura interioară dorită cu o temperatură mai scăzută a apei de încălzire pentru o perioadă mai lungă de timp decât cu o temperatură mai ridicată a apei de încălzire pentru o perioadă scurtă de timp.

Parametrii de bază ai curbei de încălzire, temperaturile maxime și minime în zonă sunt stabilite de tehnicianul de service în timpul punerii în funcțiune în nivelul de service.

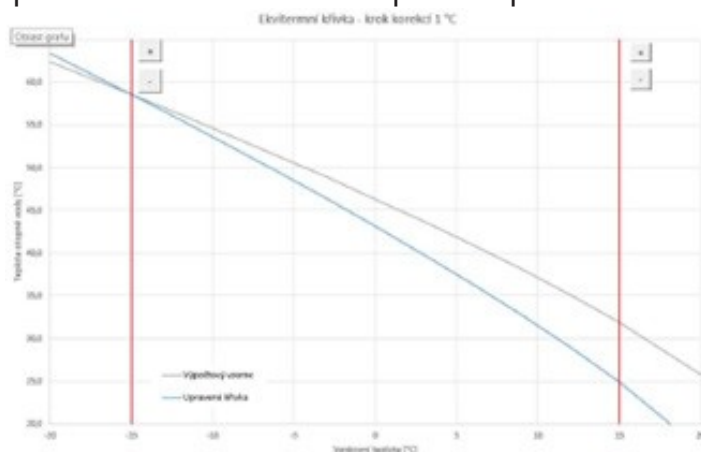
Se poate vedea clar în graficul de mai jos cum controlul compensării vremii nu reprezintă o proporționalitate directă în relația dintre temperatura exterioară și temperatura apei de încălzire, deci nu este reprezentată de o linie dreaptă.

Acest exemplu de model prezintă un sistem cu radiatoare cu convecție cu un gradient de temperatură de 55/50°C. Temperatura de proiectare exterioară este de -15°C, temperatura de proiectare interioară este de 20°C și temperatura interioară necesară este de 22°C. Fiecare clădire este diferită și setarea corectă este determinată de pierderea de căldură, condițiile climatice sau altitudine. Cu toate acestea, setările finale pot fi făcute numai în timpul utilizării normale a instalației.

În modul de bază de afișare a setărilor curbei de încălzire, sunt afișate numai temperatura exterioară curentă și temperatura curentă a apei de încălzire dorite. Temperatura dorită poate fi modificată cu butoanele plus și minus.

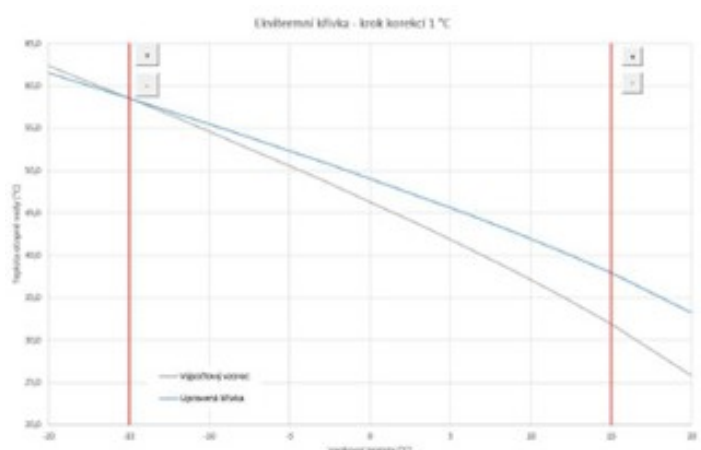


Supraîncălzirea clădirii la temperaturi peste zero



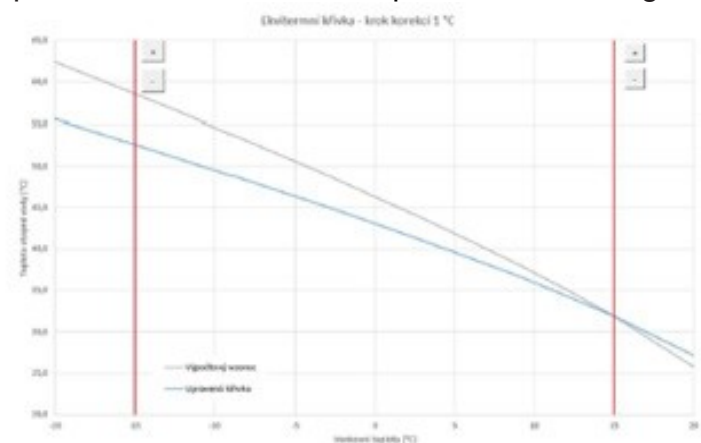
Dacă clădirea se supraîncălzește la o temperatură exterioară peste zero grade, temperatura apei de încălzire trebuie redusă cu butonul minus. Din grafic se poate observa că temperatura apei de încălzire este ajustată în principal la temperaturi peste punctul de îngheț.

Încălzirea insuficientă a clădirii la temperaturi peste zero



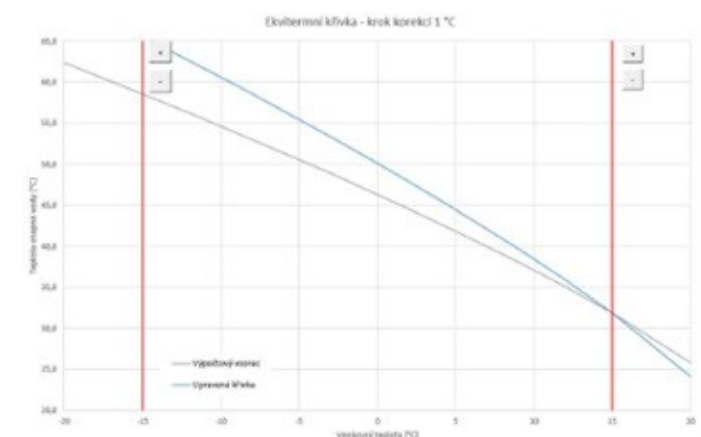
Dacă clădirea este insuficient încălzită la o temperatură exterioară peste zero grade, temperatura apei de încălzire trebuie mărită cu butonul plus. Din grafic se poate observa că temperatura apei de încălzire este ajustată în principal la temperaturi peste punctul de îngheț.

Supraîncălzirea clădirii la temperaturi sub zero grade



Dacă clădirea se supraîncălzește la o temperatură exterioară sub zero grade, temperatura apei de încălzire trebuie redusă cu butonul minus. Graficul arată că temperatura apei de încălzire este ajustată în principal la temperaturi sub îngheț.

Încălzirea insuficientă a clădirii la temp. sub zero grade



Dacă clădirea este insuficient încălzită la o temperatură exterioară sub zero grade, butonul plus temperatura apei de încălzire trebuie mărită. Graficul arată că temperatura apei de încălzire este ajustată în principal la temperaturi sub îngheț.

Setările expert sunt destinate utilizatorilor mai experimentați, există două perechi de butoane plus și minus. Una pentru temperaturi peste zero și cealaltă pentru temperaturi sub punctul de îngheț. Făcând clic pe butoanele individuale, curba de încălzire este resetată în principal în valorile corespunzătoare locației butoanelor conform graficelor de mai sus.

TEMPERATURĂ NOUĂ - afișează temperaturile reglate cu butoanele la temperatura curentă exterioară

SAVE CHANGES (SALVARE MODIFICĂRI) - confirmă modificările făcute și le salvează în memoria controlerului

CANCEL CHANGES (ANULRE MODIFICĂRI) - returnează valori, anulând ajustările curente

RESETARE LA SETĂRILE DIN FABRICĂ - restabilește setările din fabrică ale curbei de încălzire

Setările expert sunt complet legate de setările de bază ale curbei de încălzire și toate modificările se reflectă în setarea zonei.

E7. Zona ACU (ACU)

Zona de încălzire a rezervorului de acumulare la temperatura setată conform programului de timp. Zona poate fi activată sau dezactivată de către utilizator cu butonul **ON/OFF**.

Această funcție este utilizată în principal atunci când există o cerere crescută de căldură în afara sezonului de încălzire sau pentru a stoca mai multă căldură decât este necesară pentru încălzire. Un exemplu ar fi o piscină în combinație cu încălzirea prin pardoseală.

În meniul acestei zone este posibilă setarea temperaturilor de confort și de setback pentru temperatura de acumulare necesară. Temperatura reală necesară pentru rezervorul de acumulare este apoi calculată ca maximum cerințelor din zona ACU și din zonele de încălzire active.

Setările programului orar sunt identice cu setările programului orar din zonele 1 - 6.

E8. Încălzirea piscinei

Funcția de încălzire a piscinei este disponibilă numai dacă este activată în nivel de service!

Încălzirea piscinei se poate regla la temperatura dorită. Încălzirea poate fi pornită sau oprită de către utilizator cu butonul **ON/OFF**.

E9. Mod vacanță

Funcția de vacanță este destinată încălzirii în timpul unei absențe mai lungi. Funcția de vacanță poate fi activată sau dezactivată cu butonul **ON/OFF**.

După activarea funcției de vacanță, este important să setați ora și data începerii și sfârșitului funcției de vacanță. Pentru fiecare zonă de încălzire și apă caldă menajeră, puteți seta temperatura la care această zonă va fi încălzită în timpul vacanței.

Dacă spațiul încălzit este împărțit în mai multe zone, puteți utiliza butoanele **ON/OFF** pentru a determina dacă funcția de vacanță va fi activată pentru întregul sistem sau numai pentru zonele individuale. Dacă este conectată recircularea apei calde menajere sau zona de ventilație cu recuperare de căldură (VRC), puteți utiliza butonul **ON/OFF** pentru a selecta dacă funcția specifică va fi activă în timpul vacanței.

E10. Meniu ACM (APĂ CALDĂ)

Prepararea apei calde este împărțită în ACM-PC (prepararea apei calde prin pompă de căldură) și ACM-Aux (prepararea apei calde prin sursă auxiliară). Dacă funcția de recirculare a apei calde este activată, există și o zonă de ecran pentru SETARE RECIRCULARE.

E10.1. Prepararea apei calde cu pompa de căldură

Prepararea apei calde de către pompa de căldură poate fi pornită sau oprită cu butonul **ON/OFF**.

În partea de sus a paginii este afișată starea zonei CONFORT/SETBACK și temperatura reală și necesară în rezervorul de acumulare a apei calde.

Setarea temperaturilor necesare:

Temperatura de confort – Setarea temperaturii de confort a apei calde.

Temperatura de setback – Setarea temperaturii de setback a apei calde.

Reglarea temperaturii de setback este posibilă numai cu programul de timp activat.

Setările programului de timp sunt identice cu setările programului de timp pentru zonele 1 - 6.

E10.2. Prepararea apei calde cu sursă auxiliară

Încălzirea ACM cu sursa suplimentară poate fi pornită sau oprită utilizând butonul **ON/OFF**. În partea de sus a paginii este afișată starea zonei CONFORT/SETBACK, temperaturile reală și necesară în rezervorul de acumulare de apă caldă, diferența de temperatură de pornire și oprire și orele de funcționare ale sursei.

Diferență de temperatură pentru pornirea/oprirea sursei auxiliare

PORNIRE – diferență de pornire; dacă temperatura reală a apei calde scade, cu valoarea diferenței de pornire, sub temperatura necesară, sursa auxiliară este pornită

OPRIRE - diferență de oprire; dacă temperatura reală a apei calde crește, cu valoarea diferenței de oprire, peste temperatura necesară, sursa auxiliară este oprită

Setarea temperaturilor necesare

Temperatura de confort – setarea temperaturii de confort a apei calde

Temperatura de setback - setarea temperaturii de setback a apei calde

Reglarea temperaturii de setback este posibilă numai cu programul de timp activat.

Temperaturile necesare de la sursa auxiliară trebuie setate mai mici decât temperaturile dorite de la pompa de căldură pentru a evita comutarea inutilă a sursei ACM-Aux.

Setările programului de timp sunt identice cu setările programului de timp pentru zonele 1 - 6.

E11. Setări recirculare ACM

Recircularea ACM cu sursa auxiliară poate fi pornită sau oprită de către utilizator cu butonul **ON/OFF**.

Setarea intervalelor

Timp de recirculare – setarea duratei de funcționare a pompei de recirculație (pompa în funcțiune)

Timp de întârziere – setarea timpului de întârziere al pompei de recirculare (pompa oprită)

Setările programului orar sunt identice cu setările programului orar pentru zonele 1 - 6.

Utilizare program orar al zonei ACM - pentru a porni pompa de recirculare, un program orar este setat identic cu programul orar al încălzirii ACM de către pompa de căldură

Pompa de recirculare pornește în funcție de intervalele setate (timpul de recirculare și timpul de întârziere) numai în modul confort conform programului de timp.

Recirculare imediată

După activarea acestei funcții, pompa de recirculare este pornită imediat și funcționează pentru timpul stabilit. După acest interval de timp, funcția revine la modul automat în funcție de programul orar.

E12. Meniu surse (SURSE)

În meniul sursă este posibilă afișarea parametrilor și reglarea unor setări ale tuturor surselor sistemului (pompa de căldură, surse auxiliare, sistem solar termic, cazan pe combustibil solid).

E12.1. Pompă de căldură

Pompa de căldură poate fi pornită sau oprită de utilizator cu ajutorul butonului **ON/OFF**.

The screenshot shows the 'COMPRESSOR' menu with the following data:

COMPRESSOR	
STATUS	STOPPED (0 rps)
HP STATUS	je v poruše
OUTLET TEMPERATURE	35.0 °C
INLET TEMPERATURE	34.0 °C
HP RUNNING ALREADY	00:00:00
HP IDLE MORE THAN	5961-31-23

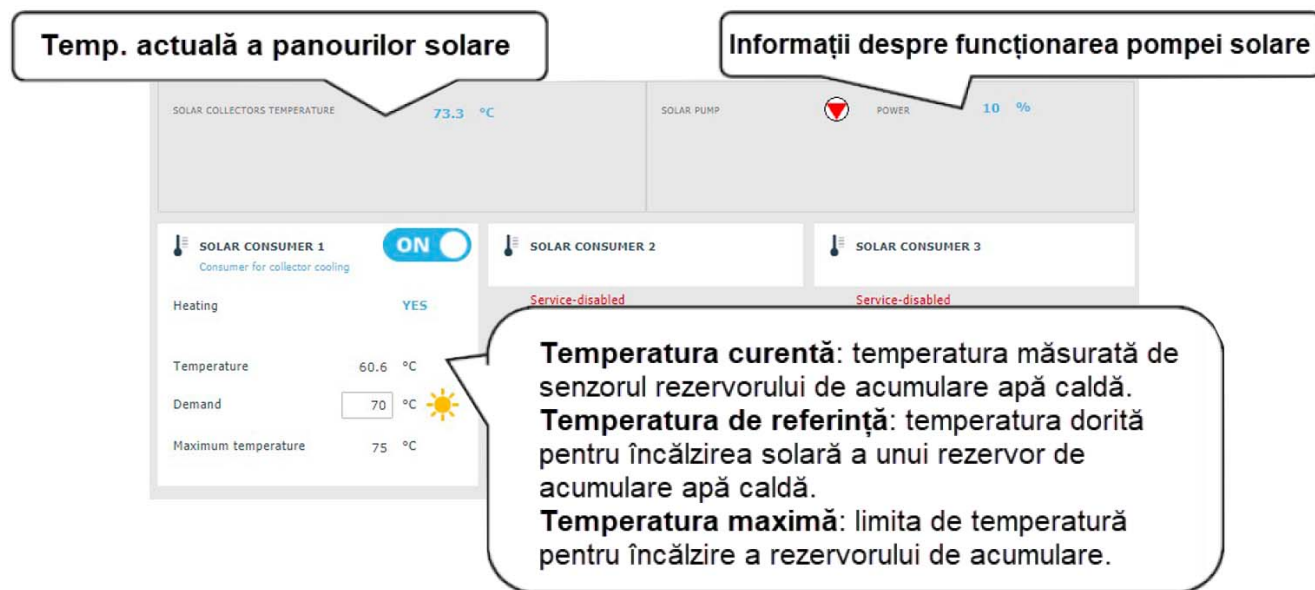
Callouts explain the data:

- Starea curentă a pompei de căldură, informații despre funcționarea compresorului (pentru modelele cu inverter și viteza compresorului)
- Statistici de funcționare a pompei de căldură - orele de funcționare și numărul de porniri
- Statistici privind încălzirea apei calde prin pompa de căldură - orele de funcționare și numărul de porniri
- Temperatura de tur și retur a pompei de căldură
- Perioada de timp a ciclului curent al pompei de căldură. Cât timp funcționează sau se oprește pompa de căldură în ciclul curent.

E12.2. Încălzire solară

Circuitul solar poate fi pornit sau oprit de către utilizator cu butonul **ON/OFF** (funcția de răcire a siguranței rămân în funcțiune la oprire).

În timpul punerii în funcțiune, tehnicianul de service stabilește valorile diferențiale potrivite pentru pornirea și oprirea sistemului solar. Setează echipamentele solare și valorile acestora la cerințele actuale ale sistemului pentru a asigura o durată de viață lungă și eficiența încălzirii solare.



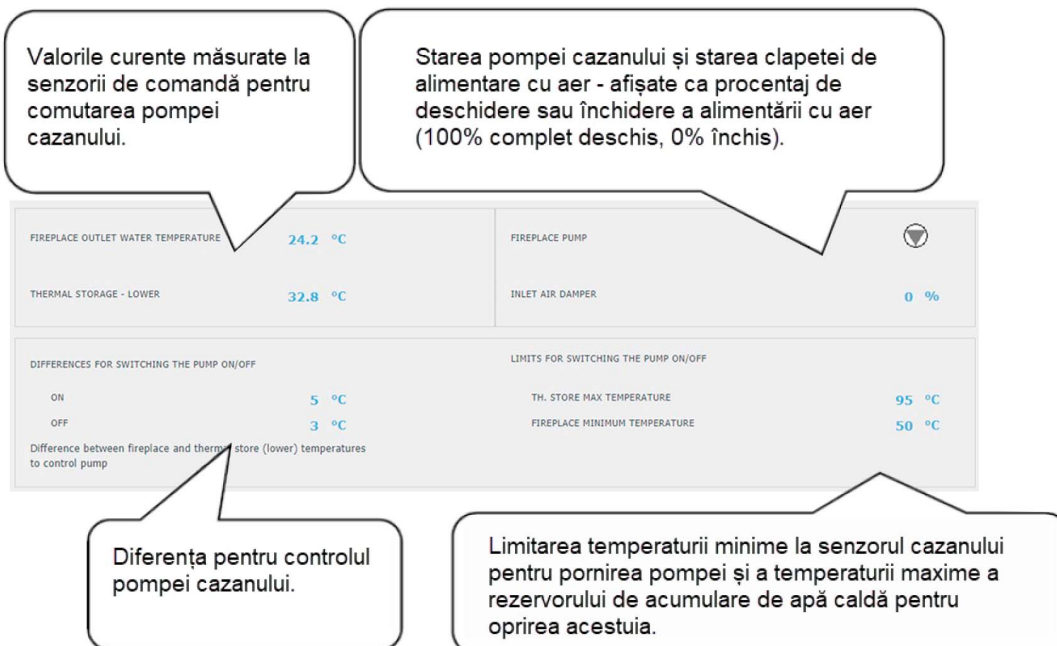
E12.3. Termoșemineu, cazan cu combustibil solid

Termoșemineul nu poate fi oprit sau pornit. Este posibilă numai reglarea temperaturii de ieșire a termoșemineului, la care pompa pentru termoșemineu pornește, în cazul în care diferența este atinsă, iar temperatura maximă nu este atinsă în serpentină. Funcția cazanului pe combustibil solid necesită un modul suplimentar și trebuie introdusă în nivelul de service.

Diferența de temperatură pentru controlul pompei

PORNIRE - diferență de pornire; dacă temperatura reală măsurată de senzorul cazanului crește cu valoarea diferenței de pornire peste temperatura din rezervorul de acumulare de apă caldă, pompa este pornită

OPRIRE – diferență de oprire; dacă diferența dintre temperatura cazanului și temperatura din rezervorul de acumulare de apă caldă este mai mică decât diferența de oprire, pompa cazanului este oprită.



E12.4. Elemente de încălzire electrice RegulusBOX

În sursa RegulusBOX, două elemente de încălzire trifazate sunt conectate în serie cu pompa de căldură, care sunt controlate automat în funcție de temperaturile dorite pentru încălzirea spațiului sau a apei calde. Elementele de încălzire pot fi oprite sau, dacă este necesar, pot fi dezactivate fazele individuale ale oricărui element de încălzire.

Butonul ON/OFF poate fi utilizat pentru a porni sau opri ambele elemente de încălzire. În partea de sus a paginii veți găsi informații despre temperatura de pe senzorul de control și temperatura dorită pentru încălzirea spațiului și a apei calde. În partea dreaptă a paginii sunt afișate informațiile despre ieșirile comutate în prezent ale controlerului (fazele comutate în prezent ale ambelor elemente de încălzire).

Pentru fiecare dintre cele două elemente de încălzire, este posibilă oprirea sau pornirea comenzii fazei respective (L1, L2 sau L3). Acest lucru reduce puterea elementului de încălzire - cartușul de încălzire are o putere de 2 kW pe o singură fază, adică întregul element de încălzire are 6 kW și ambele elemente împreună au 12 kW. Această setare poate fi utilizată pentru a reduce puterea maximă sau consumul de energie.

Controlul automat al puterii elementelor de încălzire (reglabil în nivelul de service) reglează ieșirea instantanee a elementelor de încălzire, astfel încât temperatura dorită să fie atinsă cu o utilizare minimă a energiei electrice (încălzirea prin pompa de căldură este întotdeauna preferată). În partea de jos a paginii există informații despre funcționarea tuturor celor șase cartușe de încălzire (trei pentru fiecare element de încălzire).

E13. Meniu pentru alte setări (ALTELE)

E13.1. Intrări și ieșiri

După ce faceți clic pe zona de intrări/ieșiri, sunt afișate tabele cu informații actuale despre toți senzorii, sursele, pompele, modulele suplimentare și vanele cu trei căi. Aceasta este o prezentare completă a tuturor intrărilor și ieșirilor conectate și neconectate la controler.

E13.2. Acces și parolă

În meniul acces și parolă, datele de conectare la controlerul IR pot fi modificate. Există, de asemenea, opțiunea de a seta adresa MAC pentru acces din rețeaua locală fără a fi nevoie să introduceți o parolă.

E13.3. Setări generale

Iată informațiile despre sincronizarea orei și datei necesare pentru buna funcționare a programelor de timp pentru zone individuale. Există, de asemenea, opțiunea de a dezactiva trecerea la ora de vară. Limba de sistem a controlerului este de asemenea setată aici, poate fi modificată făcând clic pe steag.

E13.4. Notificări prin e-mail

Butonul **ON/OFF** poate fi utilizat pentru a activa sau dezactiva notificările prin e-mail.

Funcția de notificare prin e-mail este utilizată pentru a trimite e-mailuri cu informații despre o defecțiune sau o funcționare anormală a sistemului de încălzire, cauzată în principal de setări incorecte ale utilizatorului. *Notificările prin e-mail funcționează numai pe un controler care este conectat la Internet.*

Pentru o mai bună identificare a controlerului, este recomandabil să completați adresa și informațiile de contact pentru proprietarul dispozitivului. Informațiile despre defecțiuni sau funcționare anormală sunt trimise automat către departamentul de service Regulus. Dacă doriți să trimiteți informațiile și la alte adrese, le puteți completa în linia Destinatar e-mail. Separați adresele cu un punct și virgulă.

Utilizați partea de jos a paginii pentru a seta parametrul de conexiune la serverul de poștă electronică de ieșire și, în majoritatea cazurilor, nu este necesar să le modificați. Acestea pot fi modificate numai dacă un alt server SMTP este prezent în rețeaua care blochează utilizarea setărilor implicite. În acest caz, funcția raportează o eroare și trebuie să contactați departamentul de service Regulus.

E13.5. Prognoza meteo

Prognoza meteo poate fi activată sau dezactivată cu butonul **ON/OFF**.

Funcția de prognoză meteo este utilizată pentru a afișa vremea curentă și prognoza pentru ziua următoare. Informațiile despre vreme sunt obținute de pe serverul yr.no.

După activarea prognozei meteo, este necesar să introduceți țara, regiunea și locația pe pagina de setări pentru a rafina informațiile. Aceste informații pot fi obținute prin căutarea locului direct pe site-ul yr.no. Când este afișată prognoza, o adresă va apărea în bara de adrese sub forma:

www.yr.no/place/XXXXX/YYYYY/ZZZZZ/

unde XXXXX este țara, YYYYY este regiunea și ZZZZZ este locația.

E13.6. Prezentare generală a caracteristicilor

Toate funcțiile controlerului sunt afișate în prezentarea generală a caracteristicilor.

În funcție de setarea selectată a controlerului, funcțiile care țin de service sau de utilizator sunt evidențiate aici.

E13.7. Istoricul defecțiunilor

Afișarea istoricului defecțiunilor pompei de căldură și istoricul altor defecțiuni ale sistemului (senzori, comunicații, module ...). Dacă defecțiunea este activă, este evidențiată în roșu. Defecțiunile scrise cu gri sunt inactive și sunt doar înregistrate aici.

Toate defecțiunile sunt înregistrate în jurnalul de erori pentru descărcare.

Pentru a-l descărca, faceți clic pe pictograma din colțul din dreapta sus al paginii.

E13.8. Zona VRC (Ventilație cu Recuperare de Căldură)

Zona poate fi activată sau dezactivată de către utilizator cu butonul **ON/OFF**.



Setări de performanță pentru unitatea de ventilare cu recuperare de căldură VRC

Confort – Setarea performanței unității VRC în modul confort.

Setback – Setarea performanței unității VRC în modul setback.

Performanța în modul setback poate fi setată numai cu programul de timp pornit (ON).

Setările programului orar sunt identice cu setările programului orar pentru zonele 1 - 6.

Setarea pentru service filtru

Setarea intervalului de service al filtrului și posibilitatea confirmării înlocuirii acestuia. Funcția calculează orele de funcționare ale unității VRC și la sfârșitul duratei de viață a filtrului, avertizează utilizatorul cu privire la necesitatea înlocuirii acestuia.

Creștere temporară a puterii 1, 2, 3

Creșterea temporară poate fi activată sau dezactivată cu butonul **ON/OFF**.

Până la 3 perioade de creștere temporară pot fi presetate și apoi activate în aceste secțiuni. Când funcția de creștere temporară este activată, unitatea VRC setează performanța la valoarea setată în câmpul **Performanță necesară pentru Timpul de creștere temporară**. După acest timp, funcția este dezactivată și unitatea VRC revine la modul de funcționare automat.

Funcția bypass de vară

Funcția de bypass de vară poate fi activată sau dezactivată cu butonul **ON/OFF**. În această secțiune, temperatura dorită și zona de încălzire relativă sunt setate (un senzor de cameră trebuie să fie amplasat în această zonă). Dacă temperatura camerei din zona de încălzire este mai mare decât limita setată și, în același timp, sunt îndeplinite condițiile pentru temperatura exterioară (setată în nivelul de service), se deschide bypass-ul de vară.

Când funcția este activată, este posibil să setați puterea o performanță constantă a unității de recuperare VRC (unitatea ignoră programul de timp și modurile alternative de confort/setback).

E13.9. Ieșiri universale

Informații despre funcțiile universale (funcția UNI și funcția UNI 2). Aceste funcții sunt complet reglabile din interfața de service. La nivelul utilizatorului, informațiile pot fi afișate cu privire la temperaturile și ieșirile funcționale și se pot seta parametrii termostatlui 1 (termostat legat de temperatura 1) și termostatlui 2 (termostat legat de temperatura 2) și cronotermostatelor.

E13.10. RegulusRoute

Meniul RegulusRoute afișează informații despre managementul de la distanță a controlerului. Veți utiliza aceste informații atunci când comunicați cu un tehnician de service dacă din anumite motive controlerul nu este disponibil prin serviciul RegulusRoute.

E14. Meniu cu acces la instrucțiuni (INSTRUCȚIUNI)

În meniul Instrucțiuni veți găsi aceste instrucțiuni și instrucțiuni pentru unitățile de cameră RCM și RCD.

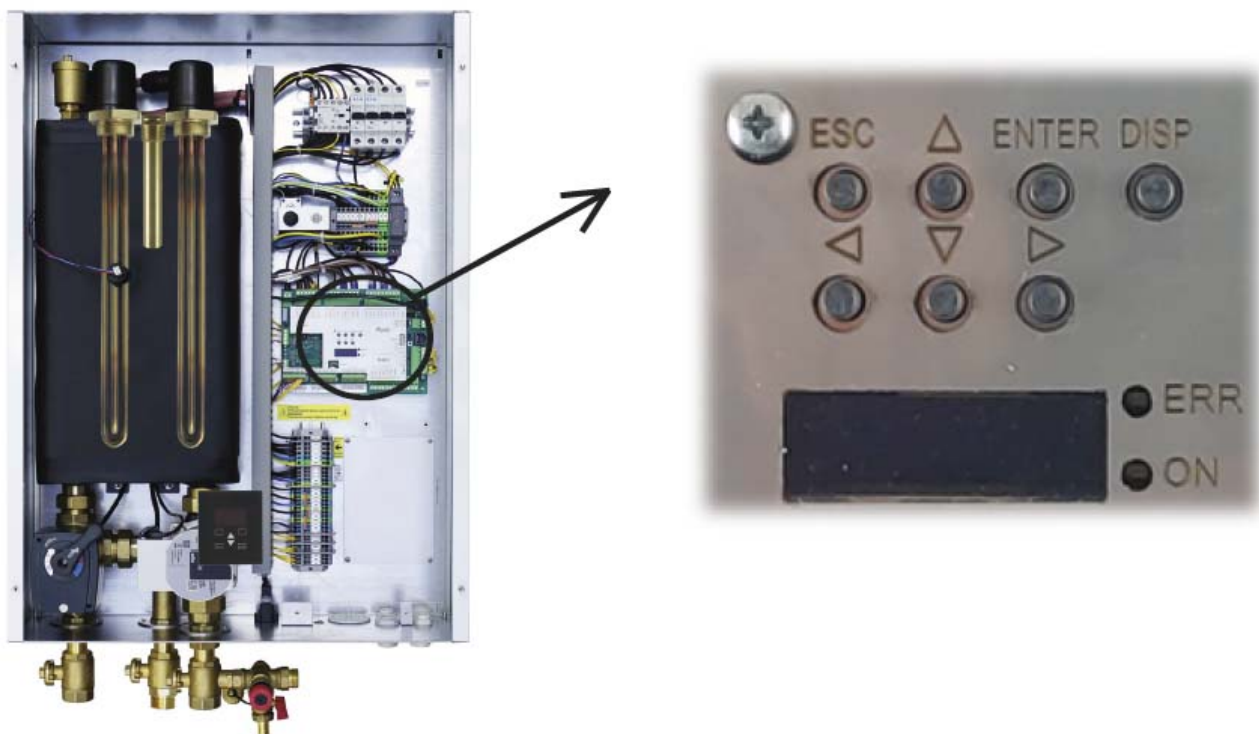
F. SETAREA CONTROLERULUI UTILIZÂND AFIŞAJUL PENTRU SERVICE

Avertisment: Afişajul de service se află în partea cu instalația electrică a echipamentului, unde sunt componentele sub tensiune. Prin urmare, afișajul de service poate fi operat numai de un tehnician de service cu calificare electrică.

F1. Intrare controler

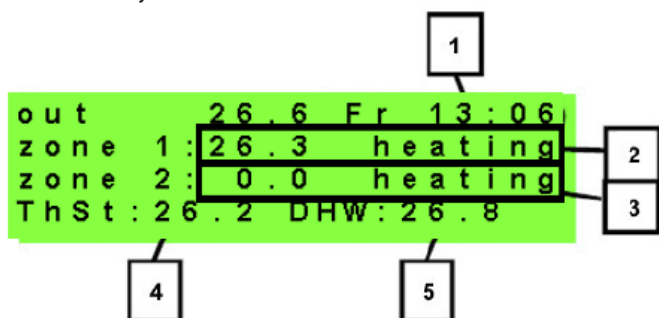
În meniu, derulați afișajele folosind butoanele ▲ ▼. Măriți/micșorați parametrii numerici cu butoanele ▼ sau ▲. Selectați parametrii care urmează să fie selectați (de exemplu, on/off) cu butoanele ◀ ▶.

Pentru a edita unul dintre parametri, apăsați butonul ✕ și cursorul va apărea pe parametru. Pentru a finaliza editarea parametrului, apăsați tasta ✓, cursorul sare automat la următorul parametru de pe afișajul curent. Editarea parametrilor poate fi terminată fără a salva noua valoare setată cu tasta ✕. Apăsarea tastei ✕ din meniul de bază al utilizatorului readuce întotdeauna meniul pe primul afișaj, de bază.



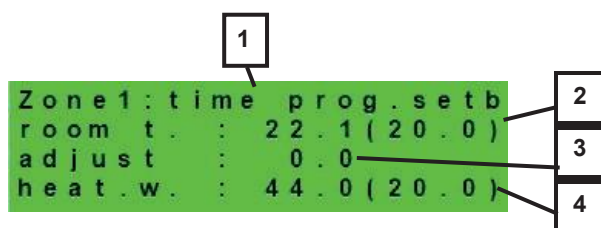
F2. Prezentare generală a parametrilor afișați în fereastra de service

F2.1. Afișare de bază



- 1 - ziua săptămânii și ora
- 2 - temperatura zonei (dacă se folosește un senzor de temperatură a camerei)
- 3 - temperatura apei de încălzire (dacă nu este utilizat senzorul de temperatură a camerei)
- 4 - temperatura în rezervorul de acumulare (dacă este prezent în sistem)
- 5 - temperatura în rezervorul de acumulare a apei calde

F2.2. Afișare zonă (zona 1, zona 2)



- 1 - starea zonei (informații despre starea curentă a zonei de încălzire)
- 2 - temperatura actuală și dorită a camerei (dacă nu este utilizat un senzor de cameră, val. este 0,0)
- 3 - corectarea temperaturii dorite a camerei; când este utilizată o unitate de cameră, este afișat simbolul „PJ” și este afișată corecția de către această unitate
- 4 - temperatura actuală și dorită a apei de încălzire în zonă

Tabelul de mai jos enumeră stările posibile de funcționare indicate pe afișajul de service și echivalentul lor în interfața web a controlerului:

Indicație pe afișajul de service	Indicație pe interfața web
oprit de service	DEZACTIVAT DE SERVICE
oprit de utilizator	DEZACTIVAT DE UTILIZATOR
pres. scăzută a sist.	PRESIUNEA SISTEMULUI PREA SCĂZUTĂ
blocat extern	BLOCAT EXTERN
rez. acum. sub t-PC	REZ. ACUM. SUB TEMP. MIN. A PC
încărcare rapidă	ÎNCĂRCARE RAPIDĂ CAZAN/TERMOȘEMINEU
acum. sub t-zonă	ACUM. TERMICĂ SUB TEMP. MIN. A ZONEI
temp.max.z.depășită	TEMP. MAX. A ZONEI DEPĂȘITĂ
blocare-t.răc.	RĂCIRE SUB TEMPERATURA ZONEI
răcire în altă z.	RĂCIRE ÎN ALTĂ ZONĂ
blocare-perioadă	ÎNCĂLZIRE BLOCATĂ ÎN PERIOADA SETATĂ
blocare-t.ext.	ÎNCĂLZIRE BLOCATĂ DE TEMP. EXT.
prog. orar oprit	PROGRAM ORAR – SETBACK, ZONĂ DEZ.
blocare-t.cam.	TEMP. CAMERĂ ATINSĂ
răcire cu aer	RĂCIRE CU AER
răcire activă	RĂCIRE ACTIVĂ
uscare pard.	PROGRAM DE USCARE PARDOSELĂ
conf-t.ext. joasă	CONFORT – TEMP. EXT. JOASĂ
prog.orar conf.	PROGRAM ORAR – TEMP. DE CONFORT
time prog.setb	PROGRAM ORAR – TEMP. DE SETBACK
rez.acum.supraînc.	REZ. ACUM. SUPRAÎNCĂLZIT
vacanță	VACANȚĂ
confort perm.	TEMPERATURA DE CONFORT CONTINUĂ
setback perm.	TEMPERATURĂ D SETBACK CONTINUĂ
încălzire ACM	ACM ÎN CURS DE ÎNCĂLZIRE
vacanță înc.	VACANȚĂ
vacanță răc.	VACANȚĂ

F2.3. Afișarea Sistemului Solar

Solar	:	141.0	on	
cons1	:	90.0	(80)	
cons2	:	90.0	(85)	
cons3	OFF	90.0	(80)	

Callouts: 1 points to '141.0', 2 points to 'on', 3 points to 'cons1', 4 points to '90.0' in cons1, 5 points to '(80)' in cons1, 6 points to '(85)' in cons2, 7 points to 'OFF' in cons3.

- 1 - temperatura colectorului solar
- 2 – sistem pornit (on)
- 3 - ON (pornit) = pompă în funcțiune
- 4 - marcajul rezervorului de acum. a apei calde încălzit în prezent
- 5 – Rezervor acum. AC 1, temp. reală (dorită pt. încălzirea solară)
- 6 – Rezervor acum. AC 2, temp. reală (dorită pt. încălzirea solară)
- 7 - Rezervor acum. AC 3, neutilizat (oprit/off)

F2.4. Afișarea zonei de apă caldă încălzită prin sursă auxiliară (DHW-Aux)

DHW zone aux. source	
state	: on
tank	: 23.1 35.0
DHW heat	: no heat

Callouts: 1 points to 'on', 2 points to '35.0', 3 points to 'no heat'.

- 1 – starea zonei (pornit-on / oprit-off / nu)
- 2 – temp. reală și dorită în rez. de acum. pentru apă caldă
- 3 – încălzire cu elem. electric (încălzire / fără încălzire)

F2.5. Afișarea zonei de apă caldă încălzită cu pompă de căldură (ACM-PC)

DHW zone HP	
state	: on
tank	: 26.8 (40)
DHW heat	: no heat

Callouts: 1 points to 'on', 2 points to '(40)', 3 points to 'no heat'.

- 1 - starea zonei (pornit-on / oprit-off / nu)
- 2 - temp. reală și dorită în rez. de acum. pentru apă caldă
- 3 - încălzire cu pompa de căldură (încălzire / fără încălzire)

F2.6. Afișarea Pompei de Căldură, Cascadare Pompe de Căldură



1 – starea pompei de căldură Nr. 1, Nr. 2 și Nr. 3.

Această secțiune arată stările pompei de căldură care sunt activate în nivelul de service.

Stările pot fi după cum urmează:

• OFF - service	: pompa de căldură este oprită de un inginer de instalații de înc.
• OFF - utilizator	: pompa de căldură este oprită la nivelul Utilizatorului
• defect	: pompa de căldură este în modul alarmă, detaliile alarmei sunt afișate la nivelul Utilizatorului în meniul Alarme PC
• retur - max.T	: pompa de caldura este blocata de temperatura max. posibilă de retur
• tur - max.T	: pompa de caldura este blocata de temperatura max. posibilă de tur
• ambient – min.T	: pompa de căldură este blocată de temperatura min. posibilă ext.
• ambient – max.T	: pompa de căldură este blocată de temperatura max. posibilă ext.
• sup.refrig.vapor	: pompa de căldură este blocată de temperatura max. a compresorului
• T max. circ. sol	: pompa de căldură este blocată de temp. max. a circ. de saramură
• evap. – T scăzută	: pompa de căldură este blocată de temperatura scăzută de evaporare
• evap. – T ridicată	: pompa de căldură este blocată de temperatura ridicată de evaporare
• cond. – T ridicată	: pompa de căldură este blocată de temp. ridicată de condensare
• VEE-T scăzută in.	: pompa de căldură este blocată de temp. scăzută a gazului de aspirație a ventilului electronic de expansiune.
• VEE-T scăz. evap.	: pompa de căldură este blocată de temp. scăzută de evaporare a ventilului de expansiune.
• VEE-T rid. evap.	: pompa de căldură este blocată de temp. ridicată de evaporare a ventilului de expansiune.
• VEE-supraînc. scăzută	: pompa de căldură este blocată de temp. scăzută de supraîncălzire a ventilului de expansiune.
• VEE-T rid. de cond.	: pompa de căldură este blocată de temp. ridicată de condensare a ventilului de expansiune.
• presiune ridicată	: pompa de căldură este blocată de pres. ridicată a agentului frigorific
• dezghețare	: pompa de căldură se dezgheață (numai pentru pompele de caldura cu aer/sursă)
• timp min. funcț.	: timpul minim de funcționare PC este activ. Acesta se activează întotdeauna după pornire, încălzire ACM sau dezghețare
• încălzire ACM	: pompa de căldură încălzește ACM
• repornire	: pompa de căldură este blocată timp min. între 2 porniri a compresorului
• încălzire	: pompa de căldură vă încălzește casa
• blocare tarif orar	: pompa de căldură este blocată de controlul de tarif orar
• control debit	: pompa de circulație a pompei de căldură funcționează
• pregătită	: pompa de căldură este gata să înceapă încălzirea imediat ce este nevoie de căldură

F2.7. Afișare versiunea de firmware și data lansării

```
IR RegulusBOX
FW: 04.08b
23.10.2019
www.regulus.cz
```

F2.8. Setările din fabrică a controlerului

Dacă pe display este afișat (a se vedea mai jos) un avertisment despre setarea controlerului la setările din fabrică, este necesar ca un tehnician de service să seteze parametrii relevanți ai controlerului.

```
!WARNING!
After failure
controller reset to
FACTORY SETTINGS!!!
```

F2.9. Selectare setare dorită (meniu)

```
* * * * *
*           settings           *
*   < for user   >             *
* * * * *
```

Setările utilizatorului	setările de utilizator ale zonelor, încălzirea apei calde menajere și alți parametrii, structura setărilor în detaliu în capitolul următor: Zonele de încălzire ► Zona VRC ► Programul orar ► Curbele compensatoare de vreme ► Controlul pompei de căldură ► Controlul elementelor de încălzire ► Defecțiuni PC ► Alte defecțiuni ► Reglarea încălzirii ACM de la pompa de căldură (ACM-PC) ► Reglarea încălzirii ACM printr-o sursă auxiliară (ACM-Aux) ► Setări de încălzire a rezervorului de acumulare ► Setări de recirculare ACM ► Statistici ► Date de funcționare ► Altele ► Setări de dată și oră ► RegulusRoute - parametrii conexiunii de service
Module de completare	afișarea informațiilor de bază din modulele de completare, dacă sunt utilizate.
Setări service	setările de service ale zonelor, încălzirea apei calde, sursele și alți parametrii. Accesul la meniul de service este protejat prin parolă și setările parametrilor din meniul de service pot fi efectuate numai de către persoane calificate profesional!
Recirculare	setarea recirculării imediate a ACM (timpul de recirculare); după încheierea perioadei de recirculare setate, funcția se oprește automat
Z3 până la Z6	setări de bază pentru zonele de încălzire de la 3 la 6 (aceste zone trebuie conectate la controlerul IR prin module de completare)

F3. Setările utilizatorului

Utilizați butoanele ◀ ▶ pentru a selecta între opțiunile din setările utilizatorului; confirmați selecția cu butonul ✓; după finalizarea tuturor setărilor, apăsați butonul ✕ pentru a reveni la primul - afișaj de bază.

F3.1. Zonele de încălzire

Setări de bază ale zonei de încălzire

Temp. confort (°C)	setarea temperaturii de confort în zonă (temperatura dorită pentru cameră)
Temp. setback (°C)	setarea temperaturii setback în zonă (temperatura dorită pentru cameră) în timpul zilei controlerul comută temperatura dorită pentru cameră în funcție de programul de timp setat (pentru zonele de la 3 până la 6 reglabile numai din interfața web)
zona pe	pornirea zonei de încălzire de către utilizator; dacă zona este oprită de utilizator, pompa de circulație este oprită și vana cu 3-căi de amestec este comutată în poziția închis, pompa și vana pot fi pornite prin protecția împotriva înghețului (dacă sunt pornite și activate)

Funcția de iarnă/vară

Funcția de iarnă/vară este utilizată pentru a porni încălzirea zonei dacă temperatura exterioară este sub o temperatură setată (temperatura de iarnă) pentru un anumit timp (timp pentru iarnă) și invers pentru a opri încălzirea zonei dacă temperatura exterioară este mai mare decât temperatura setată pentru trecerea la modul de vară (temperatura de vară) pentru un anumit timp (timp pentru vară).

stare	activarea/dezactivarea funcției pentru tranziția automată între modurile de vară și de iarnă
temperatura de vară (°C)	dacă temperatura exterioară este peste această temperatură pentru timpul specificat în parametrul timp pentru vară , zona trece la modul de vară
timp pentru vară (ore)	vezi parametrul de <i>temperatură de vară</i>
temperatură de iarnă (°C)	dacă temperatura exterioară este sub această temperatură pentru timpul specificat în parametrul timp pentru iarnă , zona trece în modul de iarnă
timp pentru iarnă (ore)	vezi parametrul de <i>temperatură de iarnă</i>

F3.2. Zona VRC (Ventilație cu Recuperare de Căldură)

Setări de bază ale zonei VRC

confort (%)	setarea performanței unității VRC în modul "confort" în intervalul 0-100%
setback (%)	setarea performanței unității HRV în modul „setback” în intervalul 0-100%
zona pe	pornirea zonei VRC de către utilizator

În timpul zilei, controlerul comută ieșirea dorită a unității VRC în funcție de setările programului de timp (reglabil numai din interfața web)

Setările funcției de creștere 1, 2, 3

creștere 1, 2, 3	activarea funcției creștere a puterii imediat; ieșirea unității HRV crește temporar pentru perioada de timp setată de parametrul de timp la valoarea setată de parametrul de performanță; după expirarea timpului stabilit pentru această funcție, unitatea HRV revine la modul automat; această funcție poate fi activată și cu un buton conectat la una dintre intrările controlerului (vezi nivelul de service)
performanță (%)	vezi parametrul de creștere 1, 2, 3
timp (hh:mm)	vezi parametrul de creștere 1, 2, 3

Setările bypass-ului de vară

bypass de vară	activarea funcției de bypass de vară; această funcție poate fi legată de senzorul de cameră al uneia dintre zonele de încălzire (dar numai dacă un senzor de cameră sau o unitate de cameră este prezent în zona dată); senzorul utilizat este definit de funcția de parametru aferentă zonei; funcția deschide clapeta de ocolire dacă temperatura exterioară este mai mică decât temperatura camerei setată la senzorul de cameră selectat (parametrul temperatură dorită); temperatura exterioară trebuie să fie, de asemenea, mai mare decât temperatura exterioară minimă setată de service; funcția de bypass de vară poate fi pornită numai în modul de vară al zonei selectate (parametru reglabil în nivelul de service)
funcție legată de zonă (zona 1 - 6)	vezi parametrul bypass de vară
temp. necesară (°C)	vezi parametrul bypass de vară

F3.3. Programe de timp

Setarea programului de timp pe zile - setați pentru fiecare zi a săptămânii două tranziții de la modul setback la modul confort și două tranziții de la modul confort la modul setback.

Setarea programului de timp perioadă cu perioadă - setați tranzițiile în mod similar pentru perioada de luni-vineri și de sâmbătă-duminică. Selectarea copiei DA va suprascrie perioada de program de timp corespunzătoare. Dacă nu doriți să copiați programele de timp, lăsați opțiunea de a fără a copia NU și ieșiți din meniu cu butonul ✕.

Setarea modului de vacanță - pentru perioada setată este posibilă setarea temperaturilor zonelor individuale la care controlerul va regla temperatura.

F3.4. Curbele de compensare în funcție de vreme pentru încălzire

Curba de încălzire de bază din controler este calculată din parametrii sistemului de încălzire care au fost introduși în nivelul de service al controlerului. Curba de bază poate fi rotită și deplasată utilizând o pereche de parametri în nivelul utilizatorului.

schimbarea curbei (°C) – compensarea curbei de încălzire pentru temperaturile exterioare introduse de -15°C și + 15°C. Când mișcați curba la unul dintre puncte, celălalt punct rămâne întotdeauna neschimbat (adică curba se rotește în jurul său). Pentru a deplasa întreaga curbă, este, prin urmare, necesar să introduceți aceeași valoare ca ambele valori de deplasare.

Pe alte afișaje este posibil să se afișeze curba de încălzire ajustată descrisă de cele patru puncte [E1, I1] până la [E4, I4] unde E1, E2, E3 și E4 sunt temperaturile exterioare introduse și I1, I2, I3 și I4 sunt temperaturile calculate necesare compensării cu vremea ale apei de încălzire.

F3.5. Controlul pompei de căldură

PC1, PC2, PC3 - Utilizatorul pornește/oprește una dintre pompele de căldură din cascadă. Pompa de căldură oprită de utilizator comunică în continuare cu controlerul, dar nu i se transmit cereri din partea sistemului de încălzire sau a sistemului preparare de apă caldă.

F3.6. Defecțiuni ale Pompei de Căldură

În meniul defecțiunilor pompei de căldură, este posibil să resetați defecțiunile tuturor pompelor de căldură (schimbând opțiunea Resetați toate defecțiunile cu Da). Folosiți săgeata în jos pentru a parcurge istoricul defecțiunilor pompei de căldură.

1	2	3		
1) 28 . 7	15 : 51	- HP 1		
HP comm .			4	
2) 0 . 0	00 : 00	- HP 0		5

1. numărul de serie al defectului (1 - 10)
2. data și ora defecțiunii
3. informații dacă defecțiunea este încă activă (A)
4. numărul de serie al PC cu o eroare (1 - 10)
5. text cu descrierea defectului

F3.7. Alte defecțiuni

Lista defecțiunilor recente ale controlerului, cu excepția defecțiunilor pompei de căldură. Aceste defecte includ, de exemplu, erori ale senzorilor, module conectate, erori ale surselor.

F3.8. Setări încălzire ACM de către pompa de căldură (ACM-PC)

ACM pornită	activarea de către utilizator a încălzirii ACM de către pompa de căldură
T. confort (°C)	temperatura dorită în modul „confort”
T. setback (°C)	temperatura dorită în modul „setback”

În timpul zilei, regulatorul comută temperatura dorită a apei calde menajere din pompa de căldură în conformitate cu programul de timp setat.

F3.9. Setări încălzire ACM de către sursa auxiliară (ACM-Aux)

Setări de bază

ACM pornită	activarea de către utilizator a încălzirii ACM de către o sursă auxiliară
T. confort (°C)	temperatura dorită în modul „confort”
T. setback (°C)	temperatura dorită în modul „setback”

În timpul zilei, regulatorul comută temperatura dorită a apei calde menajere din pompa de căldură în conformitate cu programul de timp setat.

Funcția Legionella

Funcția Legionella este utilizată pentru „dezinfecția” termică a rezervorului de acumulare a apei calde, în special împotriva bacteriilor Legionella. Dacă această funcție este activată, rezervorul de acumulare ACM se va încălzi la o temperatură de cel puțin 65°C o dată pe săptămână în ziua și ora selectate. Încălzirea este oprită la atingerea acestei temperaturi sau după două ore de la pornirea funcției indiferent de temperatura atinsă.

ON	activarea protecției Legionella
zi pornire (luni-dum)	ziua săptămânii în care funcția este activată
oră de pornire (oră)	ora la care funcția este pornită

F3.10. Setări încălzire rezervor de acumulare

În timpul zilei, controlerul comută temperatura dorită a rezervorului de acumulare în funcție de programul de timp setat. Temperatura reală necesară pentru rezervorul de acumulare este maximul tuturor cerințelor din zone (zone de încălzire, zonă ACU, cerințe din funcțiile universale ...).

ACU on	pornirea de către utilizator a încălzirii rezervorului de acumulare
T. confort (°C)	temperatura dorită în modul „confort”
T. setback (°C)	temperatura dorită în modul „setback”

F3.11. Setări recirculare ACM

Setarea de către utilizator a recirculării apei calde și programul său de timp. Dacă recircularea este pornită, aceasta funcționează după programul orar stabilit pentru fiecare zi. Pentru acest interval de timp, timpul de funcționare al pompei de recirculare și întârzierea pompei de recirculare pot fi setate, presupunând că pompa de recirculare nu trebuie să funcționeze permanent.

ON	activarea recirculării ACM
timpul de recirculare (min)	setarea timpului de funcționare a pompei de recirculare (pompa funcționează)
întârziere (min)	setarea timpului de întârziere al pompei de recirculare (pompa oprită)
Program de timp recirculare	setarea intervalelor de timp pentru fiecare zi în care se efectuează recircularea

F3.12. Statistici

Afișarea statisticilor pompei de căldură (timpii de funcționare și numărul de porniri ale compresorului) și statisticile de funcționare a apei calde și a sursei auxiliare.

F3.13. Date de operare

Acesta arată utilizatorului toate temperaturile, presiunea, cele mai importante temperaturi și stări ale pompelor de căldură și valorile la ieșirile controlerului. Dacă apare litera E la sfârșitul liniei senzorului de temperatură, senzorul de temperatură dat se află în afara domeniului său de lucru permis și este necesar să verificați acest senzor și conexiunea acestuia și să corectați defecțiunea.

```
o u t           0 . 0
z o n e   1     0 . 0   o f f
z o n e   2     0 . 0   o f f
h e a t   z 1   0 . 0 ( 0 . 0 )
```

F3.14. Altele

Resetați parola de pe site	resetarea numelui de utilizator și a parolei pentru a accesa site-ul web al controlerului la nivel de utilizator (opțiunea de resetare); reset returnează valoarea din fabrică (nume: utilizator, parolă: utilizator)
Limba mesajelor de eroare și starea PC	selectarea limbii în care stările pompei de căldură, numele senzorilor, blocurile și defecțiunile sistemului vor fi afișate pe afișaj și pe web

F3.15. Setări pentru dată și oră

Pentru funcționarea corectă a programelor orare (zone, recirculare, încălzire ACM ...) este necesar să setați ora și data. Ceasul este setat în format de 24 de ore. Dacă controlerul este conectat la Internet, data și ora sunt actualizate automat la fiecare oră folosind servere de timp NTP.

După setarea orei și datei și apăsarea tastei (săgeată în jos), va fi afișat afișajul de mai jos. Când apare acest afișaj, ora și data vor fi stocate în memoria controlerului.

```
S a v i n g   t i m e           O K
p r e s s   " C "   f o r   r e t u r n
```

F3.16. RegulusRoute - parametrii de conectare la service

Serviciul RegulusRoute permite accesul de la distanță la controler fără a fi nevoie să utilizați o adresă IP publică. Vă rugăm să contactați Regulus pentru a configura serviciul.

RegulusRoute	indică dacă serviciul RegulusRoute este activat
Starea serviciului	afișează starea actuală a serviciului și informațiile de eroare urmate de informații despre starea driverului IR, starea serverului la distanță al serviciului RegulusRoute și o descriere detaliată a ultimei erori de serviciu; aceste informații pot fi utile atunci când rezolvați probleme de conexiune cu un tehnician de service
Nume IR12	Numele de logare la IR12 pentru serviciul RegulusRoute

F4. Module de completare

Atunci când selectați module de completare din meniul principal, informațiile utilizatorului pentru module de completare pot fi vizualizate dacă sunt utilizate în controler.

F4.1. Modul pentru Termoșemineu

```
F i r e           a b s e n t
t e m p e r a t u r e :   0 . 0 ° C
d a m p e r       :   0 0 %
D H W   p u m p   :   n o n e
```

Temperatură (°C) – Afișarea temperaturii de tur din termoșemineu.

Clapeta (%) – Afișează cât de deschisă este clapeta de admisie a aerului termoșemineului.

Pompă ACM – Afișează starea pompei pentru încălzirea apei calde menajere din rezervorul de acumulare (funcționează/oprită).

F4.2. Modul UNI, modul UNI 2

```
UNI module absent
output : off
temp . 1 : 0 . 0
temp . 2 : 0 . 0
```

Ieșire (on/off) - afișează starea ieșirii universale la modulul UNI (1, 2).

T1 (°C) – Afișează temperatura t1 din modulul UNI (1, 2).

T2 (°C) – Afișează temperatură t2 din modulul UNI (1, 2).

G. ÎNTREȚINERE

G1. Întreținerea de către utilizator

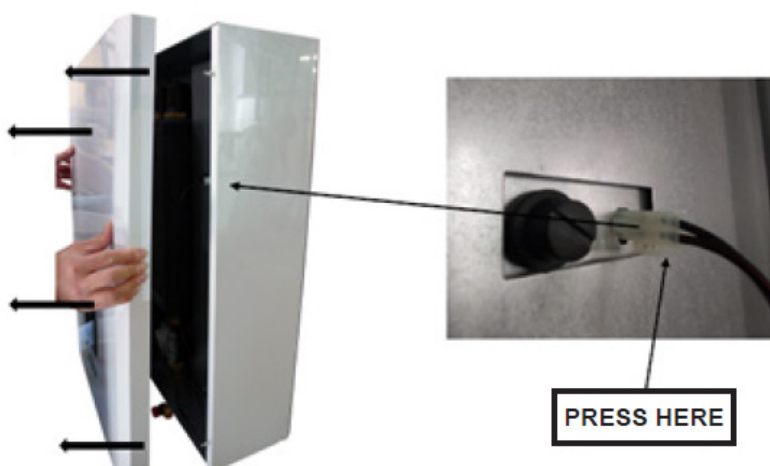
Se recomandă efectuarea acestui tip de întreținere o dată pe lună:

- Verificarea presiunii (local sau de la distanță prin acces la distanță). Dacă este necesar, aerisiți instalația și completați cu apă sistemul de încălzire.
- Inspecție vizuală pentru eventuale scurgeri de apă din unitate sau conducte.
- Curățarea carcasei exterioare cu agenți de curățare neagresivi și neabrazivi (de ex. O bucată de cârpă ușor umedă).
- Verificarea funcției supapei de siguranță (prin rotirea ușoară a butonului supapei).

G2. Demontarea capacului frontal

Capacul frontal este montat pe patru știfturi situate pe capacele laterale. Urmați imaginea de mai jos pentru a scoate capacul frontal.

ATENȚIE! Deconectați conectorul de la cablul care duce la afișaj apăsând pe conector.



G3. Demontarea capacelor laterale și a capacului superior

Dacă este necesar, capacele laterale și superioare pot fi, de asemenea, îndepărtate.

G4. Demontarea capacului cablajului electric

Atenție: Pericol de electrocutare dacă sunt atinse piesele sub tensiune! Înainte de a începe lucrul, deconectați RegulusBOX de la sursa de alimentare (prin oprirea întrerupătorului corespunzător din tabloul central).

Demontarea capacului cablajului poate fi efectuată numai de o persoană calificată profesional conform EN 50110-1!

Capacul este atașat cu două șuruburi în partea de jos. După deșurubarea acestora, capacul poate fi eliberat și îndepărtat deplasându-se în sus. Detaliile atașamentului sunt prezentate în imaginea de mai jos:



G.5. Întreținerea profesională

Se recomandă efectuarea unei întrețineri profesionale o dată pe an de către un tehnician de service cu calificat:

- Verificați instalația electrică (întrerupătoare, contactoare, cabluri) și strângeți conexiunile
- Verificați dacă toate elementele de siguranță funcționează corect
- Reglarea presiunii vasului de expansiune
- Curățarea filtrului din sistemul de încălzire
- Verificați presiunea apei și etanșeitățile conexiunilor
- Verificați elementele de încălzire, pompa și vana cu trei căi

G.6. Funcționare discontinuă

Dacă există riscul înghețării apei în dispozitiv (de exemplu, dacă dispozitivul nu funcționează într-o încăpere încălzită), scurgeți toată apa din RegulusBOX, pompa de căldură și conducte - în special în locurile în care temperatura poate scădea sub 0°C și, de asemenea, opriți întrerupătorul pentru RegulusBOX din tabloul electric.

G.7. Reciclare / eliminare

Dispozitivul nu trebuie aruncat împreună cu deșeurile municipale.

Eliminați componentele din oțel, cupru și aliaj de cupru în colectarea sortată a deșeurilor metalice. Componentele electronice, cum ar fi plăcile electronice, trebuie predate la un punct de colectare a deșeurilor electrice.

H. SERVICE

Defecțiuni ale pompei

Starea de funcționare și eventualele defecte ale pompei sunt afișate prin intermediul semnalelor LED direct pe pompă.

Semnalizare cu LED-uri	Descrierea statusului și posibilele cauze de defecțiune	
	ledul verde este aprins	pompa funcționează fără probleme
	ledul roșu este aprins	rotorul este blocat
		defect la înfășurarea motorului electric
	ledul roșu clipește	tensiunea de alimentare este mai mică/mai mare decât tensiunea admisă
		scurtcircuit electric în pompă
		pompă supraîncălzită
	ledurile roșu si verde clipeșc alternativ	circulație neforțată a fluidului prin pompă
		viteza pompei mai mică decât cea dorită
		aer în pompă

În unele cazuri pompa se va opri și va încerca să repornească

Tabel de rezistență în funcție de temperatură pentru senzorii Pt 1000

°C	0	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Ω	1000	1039	1077	1116	1155	1194	1232	1270	1308	1347	1385

H.1. Indicarea defecțiunilor

În cazul unei defecțiuni, lângă pictograma casei de pe afișaj apare un semn de exclamare. 



După apăsarea butonului de sub semnul exclamării, defecțiunile sunt afișate în următoarea ordine: de la locul 1 până la locul 3 defectele pompei de căldură și de la locul 4 până la locul 5 alte defecte. În a șasea poziție se află ecranul pentru resetarea defecțiunilor pompei de căldură.

H.2. Evidența reparațiilor și verificărilor

Data	Operație efectuată	Numele companiei de service semnătura și ștampila	Semnătură Client

Data	Operație efectuată	Numele companiei de service semnătura și ștampila	Semnătură Client

I. DEKLARACE DE CONFORMITATE

EC DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer Identification:

REGULUS, spol. s r.o.
Praha 4 - Modřany, Do Koutů 3/1897, 143 00
ID: 453 17 20

Product Identification (product, type):

RegulusBOX Indoor Units for Heat Pumps

RegulusBOX	xx	xxx	x	/	xx	
						contactor for disconnecting heat pump (if not used, there will be no S letter)
						number of phases at the outlet - value 1 or 3
						number of phases at the inlet - value 1 or 3
						indication of communication with the heat pump CTC or RTC, or not used at all (communication has no influence on the function of RegulusBOX)
						heating elements output in kW - value of 3, 6, 9, 12
						type

This Declaration of Conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

The above described product complies with the respective EU harmonization legislation:

Directive 2014/35/EU - Low Voltage Directive (LVD)
Directive 2014/30/EU - Electromagnetic Compatibility (EMC)

Reference to the relevant harmonised standards:

EN 60335-1 ed.3:2012; EN 62233:2088; EN 61000-3-2 ed.4:2015
EN 61000-3-3 ed.3:2014; EN 55014-1 ed.4:2017; EN 55014-2 ed.2:2017

Reference to the relevant harmonised standards:

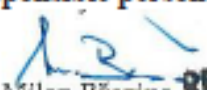
Strojírenský zkušební ústav, s.p.
Brno - Medlánky, Hudcova 424/56b, 621 00
ID: 000 01 490

Certificates, reports

Certificate No. LVD-B-02004-20 dated 26.11.2020
Certificate No. EMC-B-02005-20 dated 26.11.2020
Final Report No. 31- 10532/EZ dated 16.11.2020

Place and date of issue, name and function of the responsible person:

Praha, 26.11.2020


Mgr. Milan Březina
Quality Manager
REGULUS spol. s r.o.
Do Koutů 1897/3
143 00 PRAHA 4
(7)

REGULUS ROMTHERM S.R.L.

Adresă de e-mail: sales.romania@regulus.eu

Web: www.regulusromtherm.ro

